

JEAN COUTU
... même un ami
ÇA C'EST RASSURANT!

SAINT-DONAT...!
BON SUCCÈS pour votre
WEEK-END DES COULEURS...!
 80, Principale Ste-Agathe-des-Monts 326-5444

BIBLIOTHEQUE ST-DONAT
 C.P. 429
 ST-DONAT QUE.
 JOT 200

ALBITUDE

Saint-Donat Pays de rêve



Volume 14 No10
SEPTEMBRE 1986
40¢

St-Donat c'est tout naturel!

Le Week-end des Couleurs



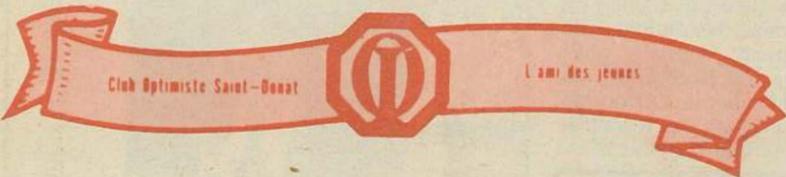
à St-Donat

c'est tout naturel!

20 et 21 septembre 1986

Une invitation de la Chambre de Commerce de St-Donat et du Journal de Montréal

- ACTIVITÉS PERMANENTES
- ACTIVITÉS RANDONNÉES
- ACTIVITÉS SPÉCIALES
- ACTIVITÉS À PRIX RÉDUIT
- HÉBERGEMENT



ASSURANCES GÉNÉRALES & VIE

Liboiron Tassé Inc.
Courtiers d'assurances associés

617 PRINCIPALE,
 ST-DONAT (819) 424-3115

Godard & Fils inc.

499, CHARRONNEAU
 ST-JOVITE
 225-3723

681 DE LA MADONE
 MONT-LAURIER
 823-2222

80, PRINCIPALE NORD
 L'ANNONCIATION
 275-8890

2 RUE SAINT-WINCENT
 STE-AGATHE DES MONTS
 288-1577

1519 CURE LEBEAU
 ST-AOULPHE D'HOWARD
 327-3106



ÉDITORIAL VIVENT LES COULEURS D'AUTOMNE...!

Le Journal Altitude 1350 est heureux et fier de se joindre à la Chambre de Commerce de Saint-Donat pour fêter les couleurs d'automne dans le majestueux décor de Saint-Donat.

Regarder, admirer et même photographier cette féerie de couleurs, ce manteau aux cou-

leurs multicolores qui enveloppe le territoire procure le repos. Un repos apprécié après les jours actifs et énervants de l'été. Se promener dans les bois et les sous-bois, c'est rechercher un peu cette paix, cette sérénité cette tranquillité qui nous mène à une réflexion salutaire.

Nous invitons la po-

pulation, les parents et les amis à venir admirer ce décor grandiose. Le Journal de Montréal, Ciel FM/98.5, la Cie Casavant, la municipalité ainsi que de nombreux commanditaires sollicitent votre présence non seulement les 20 et 21 septembre durant le Week-End Des Couleurs, mais aussi

durant tout le mois de septembre, puisque tous les jours, des changements s'opèrent dans la nature et suscitent l'émerveillement, même, chez les Donatiens, habitués à ces transformations.

Photographes amateurs ou professionnels voudront conserver un souvenir de cette visite

en montagne ou en forêt. Alors, si vous êtes fiers de vos photos, pourquoi ne pas les soumettre au jury du Concours de Photos-86? Qui sait? vous pourriez gagner l'un des prix alléchants offerts par nos commanditaires. La Chambre de Commerce reçoit toutes les inscriptions de vos photos, et, les prix seront attribués

le 21 novembre prochain à l'ouverture de l'Exposition des photos au Manoir des Laurentides.

Septembre marque le retour à la vie normale les vacances étant terminées. Chacun retourne au boulot, prenant soit le chemin de l'école ou celui du travail... Alors, réservez-vous

donc quelques heures de repos en venant admirer les couleurs à Saint-Donat. Nous vous attendons.

Au plaisir de vous rencontrer
Guy Paquette

JOURNAL ALTITUDE 1350

JOURNAL ALTITUDE 1350
Case postale 1350
St-Donat (Québec)
J0T 2C0

Messieurs,

Il me fait plaisir de vous faire parvenir copie d'une lettre adressée récemment à la municipalité de St-Donat, confirmant leur admissibilité au Programme d'aide à la remise en état des logements (PAREL).

Cette municipalité a été informée au cours des dernières semaines des modalités administratives du programme et elle est déjà prête à recevoir les demandes des propriétaires-occupants dont le revenu familial brut est inférieur à 15 000\$ et dont la propriété a besoin de restauration pour au moins un de ses éléments majeurs.

Si des informations additionnelles au sujet du Programme d'aide à la remise en état des logements ou de l'admissibilité de St-Donat s'avéraient nécessaires, n'hésitez pas à communiquer avec le soussigné.

Veillez agréer, messieurs, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Le directeur
Claude Robert

UNE PETITE LETTRE OUVERTE... POUR RIRE...!

Bonjour,

Mes amis du Journal Altitude 1350, ces jours-ci, j'ai pris connaissance d'un vieux journal, où il faisait mention que vous cherchiez un slogan pour la municipalité. Alors, je vous en envoie quelques-uns: "Saint-Donat; c'est l'oasis des Laurentides", "St-Donat; l'héritage de la nature", "St-Donat; miroir de l'Eden."

P.S.: La Chute aux Rats est une vraie petite merveille, mais très peu exploitée. Mais avec un nom aussi dégueulasse (même personnellement j'ai vu des gens frissonner), n'y aurait-il pas moyen de faire pression pour lui changer le nom pour lui en trouver un plus joli...

Merci,
Pierre des lacs des Aulnes et Baribeau

M. André Picard, maire
HÔTEL DE VILLE
475, rue Desrochers, C.P. 28
St-Donat (Québec)
J0T 2C0

Monsieur le maire,

Il me fait grandement plaisir de vous confirmer que votre municipalité, comme toutes les municipalités du Québec, devient éligible au programme fédéral de restauration de logements P.A.R.E.L.

En effet, le programme fédéral d'aide à la remise en état des logements (PAREL) qui, jusqu'à présent, subventionnait dans certaines zones définies les travaux de restauration destinés à corriger les problèmes structurels dus au vieillissement des maisons, ou à aménager des logements pour les personnes handicapées, est désormais accessible sur tout le territoire du Québec.

Ces modifications font suite à l'évaluation du programme terminée en 1985, et à la décision du gouvernement du Canada d'orienter ses interventions vers les ménages ayant des besoins impérieux. Elles seront appliquées dans le cadre du programme transitoire qu'administrera la S.C.H.L. d'ici à ce que les nouvelles modalités administratives soient définies avec la Société d'habitation du Québec, et que l'administration du programme lui soit éventuellement déléguée, soit le 1er octobre 1986.

"UN PRIX À GAGNER"

Pour une deuxième année consécutive, le réseau des Associations régionales de loisirs pour personnes handicapées et l'Association Québécoise de loisirs pour personnes handicapées s'associent afin d'honorer les municipalités qui ont à leur actif des interventions favorisant l'intégration des personnes handicapées. Rappelons que l'an dernier, une municipalité de la région, Berthierville, s'était mérité un prix dans la catégorie 2500 à 5000 habitants.

Sous la présidence d'honneur de Monsieur André Lesage, président de Samson Bélair, le prix A.Q.L.P.H. s'adresse à toutes les municipalités qui ont réalisé des actions tant au niveau de l'accessibilité physique des lieux: hôtel de ville, bibliothèque, centre culturel, parc municipal, qu'au niveau des ressources humaines ou programmes mis à la disposition des personnes handicapées. Pour participer, les municipalités n'ont qu'à remplir un questionnaire expédié il y a déjà quelques jours.

Une première cette année pour les organismes communautaires. Les organismes qui oeuvrent dans le domaine du loisir autant en sport, socio-culturel, tourisme, plein air, socio-éducatif et qui se préoccupent de l'intégration des personnes handicapées à l'intérieur de leurs activités auront l'opportunité de poser leur candidature au prix provincial.

Pour ce faire, il suffit de remplir un questionnaire de mise en candidature que l'on peut se procurer à l'Association Régionale de Loisirs pour Personnes Handicapées de Lanaudière, 260, Lavaltrie sud, Joliette J6E 5X7 tél.: 756-4555.

Source: Hélène Bonin
A.R.L.P.H.L.

M. ANDRÉ PICARD, MAIRE

Nous communiquerons avec vous dans les prochains jours pour vous exposer plus en détail tous les critères d'admissibilité au PAREL et afin de déterminer les modalités de livraison du programme dans votre municipalité.

Permettez-nous en terminant de vous réitérer les grands paramètres du programme PAREL transitoire:

1. Universalité dans toute votre ville.
2. Les logements éligibles devront être habités par des ménages dont les revenus se situent dans la tranche inférieure; dans le cas d'un propriétaire-occupant, le revenu du ménage ne devra pas dépasser 15 000\$, sauf dans les cas tout à fait exceptionnels et préalablement autorisés par notre bureau local.
3. Les travaux subventionnés, réalisés par un propriétaire-occupant, devront être de nature essentielle (plomberie, chauffage, électricité, charpente et protection contre le feu) par opposition aux travaux de nature préventive.

Espérant vous rencontrer prochainement, veuillez, agréer, monsieur le maire, l'expression de mes salutations les plus distinguées.

Le directeur
Claude Robert

Concours du Mérite de la restauration

LES PRODUITS ALIMENTAIRES QUÉBÉCOIS EN VEDETTE

Québec - Le ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, M. Michel Pagé, a procédé au lancement du concours du Mérite de la restauration, édition 1986, mardi le 19 août au Grand théâtre de Québec.

Ce concours s'adresse aux propriétaires des établissements du secteur de la restauration et de l'hôtellerie et vise principalement à les inciter à bien apprêter et servir les produits alimentaires québécois.

Les concurrents pourront s'inscrire dans l'une des trois catégories suivantes, soit la catégorie A, cuisine de type gastronomique, la catégorie B, cuisine de type familial et la catégorie C, cuisine de type populaire avec service aux tables.

Chaque année et pour chacune de ces catégories, le Ministre remettra une médaille de bronze, les diplômes de "grand mérite" ainsi que la décoration de Chevalier de l'Ordre du mérite de la restauration; une médaille d'ar-

gent, le diplôme de "très grand mérite" ainsi que la décoration d'Officier de l'Ordre du mérite de la restauration; une médaille d'or, les diplômes de "mérite exceptionnel" ainsi que la décoration de Commandeur de l'Ordre du mérite de la restauration.

Pour les fins du concours, le Québec est divisé en huit régions et dans chacune d'elles pour chacune des catégories, le ministre nommera un jury composé de deux personnes chargées d'évaluer un maximum de douze établissements. Un jury national composé de trois personnes sera également mis sur pied et jugera les établissements sélectionnés dans chaque région et pour chaque catégorie.

Les participants au

concours seront jugés à partir de neuf critères d'évaluation. Deux éléments retiendront particulièrement l'attention des juges soit l'utilisation des produits alimentaires québécois et la table (apparence des plats, la qualité des aliments, évaluation organo-sensorielle des aliments cuisinés et l'aspect consommation) qui comptent pour 53% du total des points. Seront également notés: le menu, l'originalité et la créativité, la salubrité de l'aire de service et de l'aire de préparation des aliments, le service et la courtoisie, l'environnement, l'ambiance et l'implication sociale.

La date limite d'inscription au concours est le 13 septembre 1986.

REMERCIEMENTS



M. Isidore Charbonneau

Madame Marguerite Dufour-Charbonneau et ses enfants: Angéline (Joseph Martel), Jeanne (Julien Desormeaux), Willy (Ria Raymond), Victoria (Alfred Fontaine), Aurèle et Floriane (Arthur Juteau) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathies, soit par offrandes de messe, fleurs, visite au salon funéraire ou assistance aux funérailles lors du décès de Monsieur Isidore Charbonneau survenu le 1er août 1986 à l'âge de 96 ans et 4 mois, à Saint-Donat. Les funérailles eurent lieu le 4 août dernier en l'église St-Donat.

Les personnes qui auraient omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.



Adresse Postale:
C.P. 1350
St-Donat-Montcalm,
Qué. J0T 2C0

1069, Principale
Saint-Donat, Qué. Tél.: Rés.: 424-5901

Tél.: 424-2610

Directeur:
Guy Paquette

Secrétaire:
Lucille Paquette

Imprimé: Imprimerie Léonard Inc.
St-Jovite, P. Qué.

Courrier de deuxième classe. Enregistrement no. 3099
Le contenu de ce journal ne peut être reproduit
sans l'autorisation écrite de la direction
Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec



MEMBRE ASSOCIÉ



J.-F. Perreault & C. Brien Perreault
PHARMACIENS

HEURES D'OUVERTURE

Lundi	9h30 à 22h00	Jeudi	9h30 à 18h00
Mardi	9h30 à 18h00	Vendredi	9h30 à 21h00
Mercredi	9h30 à 18h00	Samedi	9h00 à 17h00
Dimanche: fermé			

506, Principale
St-Donat.

Tél.: 424-2626

Chambardement à l'Auberge St-Donat

Plusieurs rumeurs courent présentement à Saint-Donat sur un chambardement possible dans l'organisation de l'Auberge Saint-Donat. Nous avons essayé d'y voir clair, car ce qui touche à l'Auberge touche, aussi, Saint-Donat.

Voici. Un nouveau directeur-général serait nommé pour gérer et l'Auberge et le Centre de Ski. Un nouveau responsable serait promu au Centre de Ski, sous la responsabilité du directeur de l'hôtel. La cuisine serait supervisée par l'épouse du directeur-général. Ce couple, dont on ignore les noms, est bien connu dans la restauration des Laurentides. Puis, toute la publicité dépendrait d'une agence montréalaise, Communications Unies. Tout le personnel en place est assuré de son poste actuel y compris le chef-cuisinier.

Tant qu'à M. Robert Church, on lui a offert le poste de Directeur de tous les travaux devant s'effectuer et à l'hôtel et à la pente de ski. Il s'agit d'une promotion importante comportant un salaire très alléchant.

La Compagnie ENTERAC est maintenant contrôlée par les enfants de Monsieur Bruce McLaughlin. M. Jocelyn Beaudoin est consultant sur le Conseil de la Famille McLaughlin. Les propriétaires de l'hôtel ont l'intention de convertir l'Auberge St-Donat en un "hôtel de luxe", doté d'une salle à manger gastronomique. A cet effet, des soumissions ont déjà été demandées pour la rénovation de l'hôtel. L'on parle de rénovations qui pourraient atteindre un million de dollars.

Le projet est grandiose. Les mises de fonds et ses retombées économiques peuvent être des plus bénéfiques pour Saint-Donat... Les années à venir nous diront si les "rêves des propriétaires actuels se réaliseront.

Depuis vingt-deux ans, nous suivons les

diverses tentatives des différents et nombreux propriétaires de faire de LA RÉSERVE ou de l'AUBERGE ST-DONAT, un hôtel de "Grand Luxe". La seule équipe gagnante à date, est celle de la famille Church, qui gère l'hôtel et la pente de ski, et dirige la publicité depuis cinq ans, en plus des travaux d'amélioration.

Depuis cinq ans, tous les fournisseurs de St-Donat dans tous les domaines et les employés ont une confiance absolue dans l'Auberge St-Donat, ce qui n'existait aucunement auparavant. Tout St-Donat s'est enthousiasmé lors de l'ouverture du remonte-pente aux chaises quadruples à la pente de ski; les nouvelles pentes de ski de l'autre versant étaient promises pour bientôt. La neige "artificielle" était promise pour cet hiver; et le projet le plus important, celui de quintupler le nombre d'unités de logement devait entrer en chantier bientôt...

Pour l'Auberge Saint-Donat, les experts et non-experts l'ont toujours répété "la rentabilité de cet hôtel, tenant compte de ses commodités actuelles, avait un absolu besoin de chambres supplémentaires neuves et modernes. Ce qui semble être oublié par la nouvelle direction ou les consultants".

Les propriétaires de l'Auberge St-Donat n'ont pas encore dévoilé tous leurs projets et leurs déroulements périodiques. Nous suivrons avec attention, le déroulement de ces projets de l'Auberge Saint-Donat parce que Saint-Donat a besoin de l'Auberge Saint-Donat, tout comme, l'Auberge a besoin de l'appui de tout Saint-Donat... Nous faisons confiance à la famille McLaughlin... et nous vous tiendrons au courant en autant que nous le pourrons.

Guy Paquette

Lancement du projet: Journal Altitude 1350 - Octobre 1985

Bénéficiant des retombées de l'entente Canada-Québec sur le développement touristique, le centre récréo-touristique Mont La Réserve entreprend des travaux d'envergure qui se chiffreront à environ \$7.4 millions.

Sur une période de trois ans, ces importants investissements feront de notre centre de villégiature un endroit unique et de grande classe.

Dans un premier temps, l'emphase est donnée sur l'amélioration de notre station de ski. Le Mont La Réserve est la montagne la plus élevée de la région Lanaudière et se classe au second rang dans les Laurentides. Nous entendons la mettre en valeur encore davantage avec l'installation de télésièges quadruples. Nous ouvrons de nouvelles pistes pour plaire à tous les genres de skieurs du débutant à l'expert. L'entretien des pistes sera fait grâce à l'équipement le plus efficace qu'on puisse trouver.

Bien que nous soyons déjà favorisés par une saison hivernale prolongée et enneigée, nous serons prêts à faire face à tous les caprices de dame Nature en installant un système de neige

artificielle.

Parallèlement à ces travaux au centre de ski, nous compléterons nos installations au niveau de l'hébergement. En vue de répondre à la demande croissante, notre capacité de loger nos clients sera grandement élargie. Nous prévoyons quintupler notre nombre d'unités de logement.

Nous pensons aussi au confort de nos invités; c'est ainsi que le chalet des skieurs sera rénové. De même les villégiateurs, l'été, pourront s'en donner à coeur joie sur l'un de nos cinq nouveaux terrains de tennis tout en contemplant le magnifique Lac Ouareau.

Ce site de villégiature exceptionnel devient un centre récréo-touristique de caractère international offrant à l'année longue des activités nombreuses et variées. Vous trouverez en annexe le détail des investissements et la répartition des subventions gouvernementales.

Nous vous invitons à venir nous voir car chez nous l'hospitalité demeurera toujours une tradition.

Bruce McLaughlin

ÉDUCATION DES ADULTES À LA C.S.L. À SAINT-DONAT

Nouveau programme de conversation anglaise pour débutant I & II

Dans le but de répondre davantage à des besoins de conversation anglaise, le SERVICE DE L'ÉDUCATION DES ADULTES de la Commission scolaire des Laurentides offre à la population de Saint-Donat et des ses environs un tout nouveau programme de conversation anglaise pour débutant de niveaux I et II.

Ce nouveau programme contient des objectifs précis et il est orienté essentiellement sur la conversation anglaise. Les thèmes choisis font partie du quotidien des gens et nous voulons que les gens puissent converser en anglais sur des sujets qui leur sont familiers.

Pour chaque niveau (débutant I et II) le programme sera dispensé par un formateur(trice) qualifié(e) qui orientera la conversation de façon à toucher au vocabulaire et aux temps de verbes qui surviennent dans les conversations de tous les jours. De chacune des discussions sortiront un certain nombre de phrases anglaises que les participants(es) pourront mémoriser à mesure que la session avance.

Ce nouveau programme d'anglais prendra la forme de deux cours de conversation anglaise: un de niveau débutant I et l'autre de niveau débutant II. Ces cours ont une durée de 30 heures à raison de 3 heures semaine durant 10 semaines. Ils seront dispensés tous les mardis à l'école Sacré-Coeur de Saint-Donat à compter de la quatrième semaine de septembre.

Pour plus d'informations, veuillez consulter le journal de l'Éducation des adultes de la C.S.L. ou communiquez au (819) 326-5959. Notez bien que dans le cadre de l'Éducation des adultes deux soirées d'inscription auront lieu à l'école Sacré-Coeur de Saint-Donat lundi et mardi les 8 et 9 septembre de 18h à 21h. Un formateur vous fera passer un test de classement.

Source:

M. Gérard Grégoire

Conseiller pédagogique (819) 326-5959

Quatre nouveaux cours à l'Éducation des adultes

Dès la quatrième semaine de septembre, si le nombre le justifie (15 inscriptions), débutera un cours de conditionnement physique et activités le jeudi de 19h30 à 21h au gymnase de l'école Sacré-Coeur de Saint-Donat. Le cours aura une durée de 18 heures à raison d'une heure trente (1h30) semaine durant 10 semaines consécutives. Ce cours s'adresse à toute personne en bonne santé qui désire faire de l'activité physique. Une évaluation Q.A.A.P. sera faite au début des cours. Les intéressés(es) peuvent demander l'avis de leur médecin afin de s'assurer qu'ils (elles) sont aptes à suivre ce cours. La gradation d'activités sera individuelle.

Cuisson au four micro-onde

Ce cours s'adresse à toutes les personnes désireuses d'avoir une bonne connaissance du four micro-onde. On y apprend tous les trucs pour bien réussir une bonne cuisson. Des recettes axées sur la préparation de mets quotidiens sont également enseignées. Ce cours sera dispensé tous les mercredis de 19h à 21h30 à l'école Sacré-Coeur pendant six (6) semaines consécutives.

Cours cuisine minceur I

Ce cours permet aux participants(es) de modifier des recettes traditionnelles en RECETTES MINCEUR. À l'aide de notions théoriques, les participants(es) apprennent à découvrir et à comprendre les causes des excès de poids, à trouver des solutions pratiques et réalistes afin d'atteindre et maintenir un poids idéal. Chaque cours permet la réalisation de trois (3) recettes et aborde dans sa partie théorique les notions de bonne et saine alimentation. Le cours dispensé par une diététiste débutera mardi le 14 octobre de 19h à 22h à la cafétéria de l'école Sacré-Coeur et aura une durée de cinq (5) semaines. Quinze (15) inscriptions sont requises pour dispenser le cours.

Cartes - boussoles et secourisme en forêt

Si vous êtes intéressés(es) par l'orientation en forêt, l'A-B-C du secourisme et la survie en forêt, eh bien, un cours traitant de ces sujets sera dispensé deux dimanches consécutifs (28 septembre et 5 octobre) de 9h à 16h à l'école Sacré-Coeur de Saint-Donat. Le cours s'adresse à toute personne ayant le goût de promenades sécuritaires en milieu naturel. Quinze (15) inscriptions sont requises.

Informations et inscriptions

Les personnes désireuses de s'inscrire à l'un de ces cours peuvent le faire en se rendant à l'une des deux soirées d'inscription prévues pour lundi et mardi 8 et 9 septembre prochain à l'école Sacré-Coeur de Saint-Donat de 18h à 21h. Des personnes seront sur place pour vous accueillir et vous donner tous les renseignements concernant les cours offerts à l'Éducation des adultes.

Si vous ne pouvez vous rendre aux soirées d'inscription, communiquez au Service de l'Éducation des adultes, 101, rue Légaré, Sainte-Agathe-des-Monts J8C 2T6 - Tél.: (819) 326-5959.

Source:

M. Gérard Grégoire

Conseiller pédagogique (819) 326-5959

Le 19 août 1986

Journal de septembre 1986.

ÉDUCATION DES ADULTES DE LA C.S.L. À SAINT-DONAT SESSION DE COURS "AUTOMNE 86"

INSCRIPTIONS: Lundi 8 septembre de 18h à 21h
Mardi 9 septembre École Sacré-Coeur de Saint-Donat

TITRE DU COURS*	DURÉE	JOUR	HEURE	COÛT	LIEU
Cartes-Boussoles et secourisme en forêt	12h	Dim. 28 sept. Dim. 5 oct.	9h - 16h	30,00\$	École Sacré-Coeur
Condition. physique et activités	18h	Judi	19h30 - 21h	38,00\$	École Sacré-Coeur
* Conversation anglaise - Débutant I	30h	Mardi	19h - 22h	50,00\$	École Sacré-Coeur
* Conversation anglaise - Débutant II	30h	Mardi	19h - 22h	50,00\$	École Sacré-Coeur
Cuisson au micro-onde	15h	Mercredi	19h - 21h30	40,00\$	École Sacré-Coeur
Cuisine minceur I (maigrir en santé) Note: déboursé de 9,00\$ pour achat d'aliments	15h	Mardi	19h - 22h	30,00\$	École Sacré-Coeur

* Test de classement à l'inscription

POUR RENSEIGNEMENTS: (819) 326-5959



CLUB DE L'ÂGE D'OR DE ST-DONAT

Reprise des activités...

La reprise des activités régulières du Club de l'Âge d'Or aura lieu jeudi, le 11 septembre à 13h00 au local, situé au sous-sol de l'église, suivie de notre bingo mensuel qui aura lieu le même après-midi.

Bienvenue à tous. Nous espérons vous voir en grand nombre en ce début de saison qui nous l'espérons vous apportera réconfort et distraction.

Au plaisir,
Suzanne Lavoie,
Secrétaire

CLUB DE L'ÂGE D'OR N.D.M.

Les activités se poursuivent...

Le Club de l'Âge d'Or de Notre-Dame de la Merci s'est doté de quelques nouveaux membres au conseil lors des élections en mai dernier. Pour la présente saison le conseil sera composé de Mesdames Réjeanne Le Guerrier, présidente (424-5666); Georgette Lockhead, vice-présidente; Donald Gagnon, trésorière; Marie-Ange Hamelin, secrétaire; Eva Pelletier, conseillère et de Messieurs Marcel Caron et Ephrem Simard, conseillers.

Le 19 juin dernier, nous sommes allés en groupe (46 personnes) déguster un succulent repas à l'Auberge St-Donat. Il y eut danse et tirage de plusieurs prix de présence. Et le 31 juillet, c'est chez Les Dames Collins à St-Esprit que nous participions à un souper-théâtre.

L'ouverture de nos activités d'automne débutera par notre bingo mensuel, samedi, le 6 septembre à 19h30 à la salle communautaire et par la suite nos rencontres auront lieu tous les jeudis à la salle de l'Âge d'Or (voisine de la salle communautaire), à 19h00.

Au plaisir de vous rencontrer bientôt,
Le Conseil
par Marie-Ange Hamelin,
Secrétaire (424-1208)

Mouvement Couple et Famille

Bonjour à tous.

Eh bien oui! les vacances sont terminées, nous espérons qu'elles furent belles et enrichissantes pour vous tous.

Merci au nouveau couple-responsable et au propriétaire du bateau L'Evelyne, Serge Vincent, pour le beau tour sur le lac Archambault, qui fut très apprécié de tout le monde.

Merci aussi, à tous nos bénévoles qui ont travaillé au restaurant les soirs de bingo au sous-sol de l'église durant l'été.

Nous souhaitons un Joyeux Anniversaire à Janine et René Breault (en août) et à Lise et Lauréat Pineault, Rollande et Fred Ritchie, Daniel et Maurice Légaré, Noël et Marthe Beauséjour (en septembre). A tous ces amoureux "Que le Bonheur continue à vous garder le coeur comme des enfants."

Merci à Claudine et Réjean Raymond pour leur dévouement et leur amour gratuit au sein du mouvement.

Notre prochaine rencontre aura lieu le 2e lundi du mois de septembre, soit le 8.

Bienvenue à tous,
Vos amis Jean et Jeanne Leute

Garderie La chenille inc. St-Donat

Fête d'ouverture de La Garderie La Chenille inc.

Dimanche le 14 septembre, la Garderie La Chenille Inc. fête son ouverture au 357 Du Collège, St-Donat.

Le grand public est invité par le conseil d'administration et les employés de la Garderie à fêter l'ouverture à compter de 14:00 hres. Y aura lieu le tirage du voyage en République dominicaine, avis aux personnes intéressées... Et pour tous ceux et celles qui ont le goût de jeter un coup d'oeil, nous serons heureuses de vous faire visiter le local et ses installations, milieu de vie de la Garderie.

Une petite fête spéciale sera organisée pour les parents et leurs enfants qui sont ou seront inscrits à la Garderie. Ce qui leur permettra de faire la visite des lieux, de prendre connaissance du programme d'activités, du menu, des jeux et jouets etc... et de rencontrer le personnel de la Garderie. L'horaire de cette rencontre paraîtra au canal communautaire (4) et sera affiché dans les différents commerces.

Bienvenue à toutes et à tous!

Début des activités régulières

A compter du 15 septembre '86, la Garderie La Chenille Inc. offre un service de garde pour 50 enfants de 18 mois à 5 ans et du post-scolaire. Trente-six (36) enfants sont déjà inscrits dont une vingtaine de façon régulière.

Ce service est offert à toute la population donatienne et des environs. Si vous vous posez des questions sur son contenu: horaire, tarifs, programme d'activités, etc... n'hésitez pas à communiquer avec notre coordonatrice à 424-7811 ou 1449. Elle se fera un plaisir de vous informer.

En dernier lieu, un gros MERCI! aux gens du milieu qui ont, de près ou de loin, collaboré à l'aboutissement du projet Garderie La Chenille Inc.

Tous les membres du conseil d'administration:
Viviane Riopel prés., Marian Spicer v.-prés., Louise Nadon sec., Sylvie Girard, très., Danielle Séguin, resp., comité, Johanne Roy, coordonatrice, Sylvie Normandeau, reprès. employés.

OUI! CET ÉVÉNEMENT SE RÉPÈTE EN 1986

Les Noces Paroissiales... maintenant une tradition...!

Le plaisir et la joie qui ont régné par les années antérieures lors des **NOCES PAROISSIALES** seront de nouveau ressentis cette année lors de cette célébration qui prendra place dans notre église paroissiale le **4 OCTOBRE PROCHAIN** pour les couples qui célèbrent soit leur 25e, 50e, 60e et 65e anniversaire de mariage cette année.

Cette messe d'Action de Grâce sera célébrée **SAMEDI, le 4 OCTOBRE à 17h15** à l'église. Après la célébration eucharistique, tous se retrouveront au sous-sol pour partager un repas communautaire.

Les couples accompagnés de leur famille et amis désireux de souligner cet événement, à peu de frais, peuvent s'informer auprès de Suzanne et Yvon Lagacé (424-2623) ou (424-2002) les après-midi entre 13h et 16h au presbytère, pour connaître tous les renseignements concernant cette fête.

APPEL À TOUS:

Il nous est possible de retrouver dans les registres de la paroisse seulement ceux qui se sont mariés à Saint-Donat; étant donné que nous voulons fêter tous les jubilaires, nous comptons sur votre collaboration pour découvrir tous les jubilaires qui aimeraient partager avec nous ces humbles agapes.

Cette invitation s'adresse aussi aux enfants de la paroisse vivant à l'extérieur et aux couples "installés" à Saint-Donat depuis leur mariage.

Vous nous aiderez beaucoup en nous communiquant le nom des couples qui fêtent cette année un 25e, un 50e ou un 60e anniversaire de mariage.

Nous comptons sur votre coopération pour que cette fête soit encore cette année, un succès!

Loisirs des Tout-Petits de St-Donat Inc.



Les Loisirs des Tout-Petits, s'adressent à tous les enfants de 0 à 5 ans et sont présentés sous deux formes.

LOISIRS 0 À 3 ANS:

But:

- Permettre au tout-petit, "accompagné d'un adulte!" d'établir ses premiers contacts avec d'autres enfants.
- De développer ses habiletés manuelles et intellectuelles par la manipulation de matériel et jeux éducatifs.
- De participer à des activités dirigées (mimes, chants, rondes).
- De permettre aux parents ou substituts de se connaître, d'échanger entre eux tout en partageant des expériences de vie de groupe avec les tout-petits.

Responsable: **Carole Therrien** (424-3167)
Jacqui Raill (424-5291)

LOISIRS 3 - 4 - 5 ans:

Deux responsables reçoivent l'enfant, qui vient seul à ses activités. Des activités structurées et adaptées à chaque groupe d'âge, visent le développement global de l'enfant. Par des activités telles que; motricité - peinture - bricolage dessin-expression verbale et corporelle, l'enfant prend conscience de ses capacités et aptitudes, il apprend à partager, à respecter l'autre. Ses expériences de vie de groupe l'aide à s'acheminer vers une socialisation et une autonomie croissante.

Responsables: **Lina Richer** (424-5613)
Gertrude Nielly (424-2585)

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE et INSCRIPTION

MARDI, 9 septembre 1986 à 20h00

Local des **LOISIRS** au sous-sol du 298, rue Ritchie

Bienvenue à tous



L'UNIK DISCO

BAR MONTAGNARD

Tous les vendredis
le retour du
"STAFF SHOW"

Les SEMI-FINALES et la FINALE
auront lieu les 17, 24 et 31 octobre

Tous les jeudis
C'est le 2 pour 1
toute la soirée

Tous les dimanches

"Les dames sont
les invitées de la maison
de 21 h00 à 22h30

BIENVENUE à la visite du
WEEK-END
DES COULEURS

Après votre balade dans les bois
ou votre petit tour en télésiège
Arrêtez vous chez nous...
au bar, aux terrasses et à la brasserie,
vous en verrez de toutes les couleurs!

Préparez-vous...

Le RALLYE DES COULEURS

C'est pour le dimanche 12 octobre 1986
BIENVENUE À LA VISITE

514, Principale
Saint-Donat

Tél.: 424-2075



RENDEZ-VOUS à la BIBLIOTHÈQUE...

Rendez-vous à votre bibliothèque municipale... pour faire partie de notre Club de Best-Sellers 1986.

Déjà 26 personnes se sont inscrites à notre club de nouveautés et se régalaient des titres déjà acquis. Que ce soit un Robert Ledlum, un Francine Ouellette ou un Sanielle Steel, chacun trouve satisfaction et cela va de soi que plus nous aurons de membres et plus le choix sera grand.

Un petit rappel sur ce nouveau service: l'abonné intéressé débourse 20.\$ devient membre, donne un choix de livre à acquérir qu'il sera premier à lire. Ensuite le volume est mis à la disposition des autres membres du club.

En 1987, nous renouvellerons l'expérience. Il est entendu que les livres sont la propriété de la bibliothèque de St-Donat et seront à la disposition de tout abonné régulier lorsque lus par tous les membres intéressés du club.

Votre bibliothèque devient de plus en plus le reflet de ses abonnés. N'hésitez pas à devenir participants de quelque façon que ce soit.

Rachel Nielly,
pour le Comité de bibliothèque

P.S.: Heures d'ouverture:

Hiver: (septembre à juin)

Mercredi: 12h00 à 16h00 - 19h00 à 21h00

Vendredi: 12h00 à 16h00 - 19h00 à 21h00

Samedi: 14h00 à 16h00

Adresse: 429, rue Du Collège, (École Sacré-Coeur) St-Donat (côté de la cour)



COMITÉ LOCAL des Personnes Handicapées de St-Donat

Nos ateliers reprendront leurs activités mercredi et jeudi, les 17 et 18 septembre au sous-sol de l'église de 13h00 à 16h00.

Si tu as un peu de temps libre les mercredis ou jeudis après-midi, viens rejoindre notre équipe, que tu sois handicapé ou non. Viens échanger des idées en prenant un café. Ta présence et ton sourire nous seront très précieux.

Tu aimerais faire des travaux chez toi (tricot, crochet, couture, etc.) au bénéfice du Comité local des personnes handicapées de St-Donat? Présente-toi à nos locaux dès le mercredi 17 septembre ou communique à 424-2693. Le comité fournit le matériel nécessaire.

REMERCIEMENTS:

En ce début de saison nous aimerions remercier M. et Mme Paquette du Journal Altitude 1350 et M. et Mme Gilles Coutu de Télé-Câble St-Donat pour leur aimable collaboration dans la rédaction de ces communiqués qui nous permettent de vous rejoindre à chaque mois.

COURS:

Des COURS GRATUITS de perfectionnement de bénévoles sont offerts à toute la population. Ces cours s'adressent aux personnes désirant comprendre davantage les personnes handicapées.

Pour informations: 424-2693

Bienvenue à tous (tes)
Francine Grenier-Charbonneau



COMITÉ LOCAL des Personnes Handicapées Notre-Dame-de-la-Merci

Vous remercie et vous invite...

Le Comité Local des Personnes Handicapées de Notre-Dame-de-la-Merci remercie sincèrement tous ceux et celles qui les ont encouragés lors de l'exposition artisanale tenue à la salle communautaire les 16 et 17 août derniers. Ce fut un beau succès grâce à votre support.

Merci aussi au Club de l'Âge d'Or de N.D.M. qui nous a laissé deux soirées de Bingo au profit de notre organisme. Les revenus de ces deux bingos nous permettront d'opérer avec plus d'aisance dans les mois à venir.

Nous ne voulons pas passer sous silence l'aide de nombreux bénévoles pour la réalisation de ces événements et nous les remercions du fond du coeur. Sans eux, il nous eût été difficile de mener à bien ces soirées.

Nous tenons à vous rappeler que l'atelier reprend ses activités, mardi, le 9 septembre de 13h00 à 16h00. Tout le monde est bienvenu, les "bien-portants" et les autres. C'est votre compagnie que l'on recherche.

Amélie Drozak

SOIRÉE D'INFORMATION

à St-Donat

COURS TÉLÉ-UNIVERSITÉ

SESSION D'AUTOMNE 86

Il me fait plaisir de vous convoquer à une rencontre d'information qui aura lieu **vendredi, le 12 septembre 1986 à 19h00 à la bibliothèque du Collège, 429 rue du Collège à Saint-Donat.**

Lors de cette rencontre vous pourrez vous informer sur les cours offerts par la télé-université dans votre région; conditions d'admission, modalités, exigences, frais de scolarité, ainsi que orientation de votre formation d'adulte (des brochures sont disponibles au Centre des Loisirs).

Je vous fournirai entre autres des explications sur trois cours: PST-1000 et PSY-2001, "L'individu, son affectivité et sexualité", ainsi que "Relations inter-personnelles" que je donne depuis des années auprès d'étudiants-adultes qui désirent suivre un cours de base en psychologie et aussi mieux se connaître, ainsi que la façon dont ils entrent en relation avec les autres. Lors de cette rencontre un exposé sur l'analyse transactionnelle vous sera offert.

Il sera également question du cours RIN-2000, "Développement personnel et travail" qui fait partie du certificat Gestion prospective du travail. Ce cours vous fait prendre conscience de vos valeurs de travail, de la satisfaction que vous pouvez attendre d'un travail, et ainsi que, de l'écart que l'on trouve souvent entre vos attentes et ce que le travail vous apporte comme tel, il peut également servir de réorientation. Les théories qui y sont véhiculées sont très significatives pour un étudiant-adulte.

Pour tout autre renseignement: veuillez communiquer avec l'animatrice. Bienvenue à tous (tes).

Claude Legault D'Anjou,
51, rue Desjardins,
Ste-Agathe-des-Monts (819) 326-4363

AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?

Le Service à la Communauté du Rousseau Inc. est heureux d'offrir ses services à toutes les personnes âgées et/ou handicapées qui sont dans l'impossibilité d'effectuer certains travaux à domicile.

Donc, si vous avez besoin d'aide pour votre grand ménage, le lavage des murs et plafonds, la peinture intérieure ou extérieure, les travaux d'entretien ménager, etc... n'hésitez pas à communiquer avec nous.

Ces travaux vous coûteront la modique somme de \$4.00 l'heure pour les travaux lourds, \$3.00 l'heure pour les travaux légers et \$2.00 l'heure pour le gardiennage.

C'est en toute confiance que vous pouvez communiquer avec nous aux heures de bureau du lundi au vendredi.

Pour les résidents de St-Donat et Notre-Dame-de-la-Merci, composez le 424-1679.

CHEZ DES MONTS seulement LIQUIDATION D'INVENTAIRE ESCOMPTE SUR TOUS LES MODÈLES 86

DÈS MAINTENANT

ESCOMPTE jusqu'à \$1,000.

N'attendez plus la fin de septembre,
vous n'aurez pas meilleur prix,
et il n'y aura plus de choix.

Financement à partir de 6.8% - 36 mois



DES MONTS

Chevrolet - Oldsmobile - Cadillac

MAINTENANT AU

1751, rue
Principale

Ste-Agathe-
des-Monts
(819) 326-4212

La Boîte à Chansons

'Le Bistro'

de l'hôtel Manoir des Laurentides



THE
BUZZ BAND

du ROCK avant-gardiste...

5 et 6 septembre

12 et 13 septembre

Billets en vente à l'hôtel: 3\$
Places limitées
Hâtez-vous de retenir le vôtre

19 et 20 septembre
26 et 27 septembre
3 et 4 octobre

DAVE LAPP
Auteur-compositeur-interprète



ÉGAYEZ
VOS SOIRÉES
D'AUTOMNE
AVEC

TOURNOI DE GOLF DU MANOIR 24 août 1986



MERCI À TOUS NOS COMMANDITAIRES

- GARAGE MARCEL CLOUTIER, Ste-Agathe
- BRASSERIE MOLSON
- PAGÉ SPORT
- SKI MONT-GARCEAU
- DOMAINE DE LA RIVIÈRE NOIRE
- J.P.G.
- AMEUBLEMENTS BARBEAU ET GARCEAU
- LAC AMIS D'O
- ST-DONAT MARINE
- LA CRÉPERIE DE LA MAISON BLANCHE
- LA BOUTIQUE D'ARTISANAT DENISE REID
- RESTAURANT L'ESCALE
- CERCLE LES ALIZÉS
- MANOIR DES LAURENTIDES
- CLUB DE GOLF ST-DONAT

BIENVENUE
À L'ANNÉE
PROCHAINE
À TOUS
LES JOUEURS
AMATEURS ET
COMMANDITAIRES!

POURQUOI
CHERCHER AILLEURS
FAITES DE NOTRE
BOÎTE À CHANSONS
VOTRE RENDEZ-VOUS
DE DÉTENTE PRÉFÉRÉ

Tél.: 424-2121

290, Principale,
Saint-Donat



caisse populaire de st-donat de montcalm

BILAN AU 31 MAI 86

ACTIF	1986	1985	PASSIF	1986	1985
En caisse et dépôt au fonds de liquidité (note 2a)	925 561\$	1 159 173\$	Dépôts des membres		
Placements à la Fédération au coût (note 2a)			- épargne avec opérations	2 170 773\$	2 097 939\$
- fonds de dépôts à terme	670 000\$	130 000\$	- épargne stable	2 119 393\$	1 981 299\$
- autres	248 691\$	232 013\$	- épargne à terme	5 881 898\$	4 550 435\$
Prêts personnels et commerciaux	2 757 860\$	2 599 686\$		10 172 064\$	8 629 673\$
Prêts hypothécaires	6 472 619\$	5 322 173\$	Intérêts courus non payés	222 421\$	199 072\$
Immobilisations (note 3)	228 909\$	240 237\$	Autres éléments de passif	101 806\$	76 635\$
Intérêts payés d'avance sur le capital social (note 4)	16 012\$	20 460\$	Impôts sur le revenu reportés	33 875\$	32 201\$
Intérêts gagnés non perçus	56 355\$	54 523\$		10 530 166\$	8 937 581\$
Autres éléments d'actif	20 539\$	21 316\$			
	<u>11 396 546\$</u>	<u>9 779 581\$</u>	AVOIR		
			Capital social	298 308\$	327 645\$
			Trop-perçus avant répartition	115 876\$	110 967\$
			Réserve générale	452 196\$	403 388\$
				866 380\$	842 000\$
				<u>11 396 546\$</u>	<u>9 779 581\$</u>

Signé pour le Conseil d'administration

M Campbell, président

H Bertrand, secrétaire

Engagement social de votre caisse populaire

Conscients du rôle social que notre caisse populaire doit jouer dans son milieu et soucieux de répondre aux attentes de nos membres, nous sommes heureux de vous présenter le rapport de l'engagement social de votre caisse populaire.

Nous avons appuyé financièrement les activités ou organismes suivants:

- Loisirs des Tout-Petits;
- Garderie La Chenille;
- Échange d'étudiants avec la Californie;
- Concours international des jeunes;
- Album des finissants Polyvalente des Monts;
- Course de la Mi-Août;
- Club de l'âge d'or;
- Club optimiste;
- Tournoi de golf des Donatiennes;
- Comité des handicapés St-Donat et Notre-Dame-de-la-Merci;
- Noces paroissiales;

- Fabrique St-Donat;
- Fabrique Notre-Dame de la Garde;
- Association propriétaire du Lac Croche;
- Centre de jour St-Donat;
- Chambre de Commerce St-Donat;
- "Publicité communautaire, vidéo sur St-Donat, cahier publicitaire dans le Journal de Montréal, tournoi de golf annuel";
- Ombrelle;
- Fondation Girardin-Vaillancourt;
- Fondation des maladies du Cœur.

Dirigeants et employés assurent une présence de la Caisse dans la presque totalité des organismes communautaires.

Votre caisse populaire est présente partout où elle peut aider les gens de chez nous à bâtir un mieux-être pour l'ensemble de notre collectivité.

Huguette Bertrand, directrice

SOMMAIRE DU SERVICE LOISIR ET CULTURE

Bonjour à tous et à toutes, l'été est déjà passé, si quelqu'un l'a aperçu, qu'il me le dise...!

L'automne approche et avec cette saison une nouvelle programmation d'activités aussi; le Service Loisir et Culture vous présente un sommaire des cours et activités qui viennent.

Nous espérons que ces activités sauront vous intéresser et si vous avez des suggestions, je me ferai un plaisir de les étudier.

Activement vôtre,
Michael St-Martin,
Coordonateur Service Loisir et Culture

SUBVENTION DE SPECTACLES

La Maison de la Culture St-Donat en collaboration avec le Service Loisir et Culture vous offre la possibilité d'obtenir de l'aide financière pour la présentation de spectacles à St-Donat.

Les critères d'admission pour présenter une demande sont les suivants: 1) être un organisme sans but lucratif; 2) présenter le spectacle avant le 30 avril 1987; 3) produire des spectacles soit: de danse, musique, théâtre, relève ou variétés.

Tout organisme intéressé peut se procurer une formule de demande au Service de Loisir et Culture au 485 Desrochers (424-2383).

** Date limite pour retourner la demande: 15 octobre 1986.

Ces sommes obtenues du Ministère des Affaires Culturelles vous permettent de couvrir 50% des frais du spectacle.

Inscrivez-vous au plus tôt!

La Maison de la Culture St-Donat
Service Loisir et Culture

PETITES NOUVELLES D'INTÉRÊT...

1.- Le port du "protège-gorge" (collet cervical)

Suite à de nombreux accidents survenus par le passé qui amènent souvent la mort de joueurs, la Régie de la Sécurité dans les sports en a fait passer un règlement obligeant tout joueur de catégorie mineure à porter cette pièce d'équipement.

St-Donat n'échappe pas à ce règlement. Tous nos jeunes hockeyeurs se devront de le porter; cependant une question se pose: Quel modèle?

Voici quelques conseils qui vous aideront, je l'espère, à bien choisir. Ces conseils sont faits en général et ne concernent aucune marque en particulier. 1) Assurez-vous que le protecteur protège ce qu'il a à protéger, c'est-à-dire, cou, gorge et artère carotide. Les collets de type "col roulé" protègent le cou mais non les artères et le côté de la gorge. 2) Assurez-vous que le matériel utilisé ne se "tasse" pas causant ainsi un enduit faible au protecteur. 3) Évitez les protecteurs faits avec les "lamelles" soit de bois ou de fibre car un coup de patin entre celles-ci risque quand même d'être fatal.

Le protecteur de type avec "bavettes" montant près des oreilles et recouvrant tout le cou et la gorge est le plus indiqué. Naturellement, le "coût" sera un peu plus élevé, mais la vie d'un joueur n'en vaut-il justement pas le coût...?!!

Si vous voulez plus de renseignements, contactez-moi au Service de Loisir et je me ferai un plaisir de répondre à vos interrogations.

NOUVELLES DE L'ARÉNA

Beaucoup d'action cette année à l'ARÉNA...!

L'ouverture des portes se fera dès le 13 octobre prochain

Ligue adultes:

Tout adulte ou regroupement d'adultes intéressés à jouer au ballon sur glace, hockey à pied, hockey ou toute autre activité peut rejoindre le Service Loisir et Culture pour réservation. Premier arrivé, premier servi. Bonne Saison.

HOCKEY MINEUR:

Cette année encore les jeunes (garçons et filles) sont invités à s'inscrire. Les catégories iront de bibites à midget. Bien sûr dépendant des inscriptions; cette année une approche avec d'autres municipalités telles St-Côme et Rawdon pour ajouter leurs joueurs (joueuses) aux nôtres a été entreprise, ce qui pourrait apporter d'autres équipes et ainsi aider au développement.

En ce qui concerne les inscriptions et les horaires d'autres informations suivront sous peu.

PATINAGE ARTISTIQUE:

C'est avec plaisir que le Service Loisir et Culture a appris que Mlle Guylaine Brière revenait dispenser les cours de patin artistique cette année.

D'une durée de 17 semaines, elle compte bien nous en faire voir de toutes les couleurs!

Cette année un changement de taille est à remarquer. Afin d'éviter que les patineuses aient à changer de groupe à tout moment à cause des niveaux, le service est heureux d'annoncer les changements suivants concernant l'horaire.

Les vendredis soirs de 17h00 à 19h00 pour les groupes Débutant, Élémentaire, Base, Novice 1, et Novice 2.

Les samedis matins de 10h30 à 13h00 pour les groupes Novices 3 et 4 ainsi que Senior.

Chaque groupe est assuré d'une heure à son niveau ce qui aidera beaucoup aux patineuses de s'améliorer.

Bien entendu ces heures sont sujettes à changement dépendant des inscriptions.

Cette année le chiffre magique pour que cet horaire soit appliqué est de 40 patineurs et patineuses.

Pour renseignements et inscriptions, contactez le Service des Loisirs au 424-2866.

BESOIN URGENT

Comme dans toute chose, il y a un roulement et le hockey n'y échappe pas.

C'est pourquoi, nous lançons un appel à toute personne intéressée à être soit arbitre ou chronomètreur durant la saison 86/87 de s'inscrire avant le 20 septembre 1986.

AUSSI

Le Service Loisir et Culture lance une invitation toute spéciale à toute personne à oeuvrer au sein du comité du Hockey Mineur à me contacter car plusieurs personnes ont donné leur démission, il serait dommage qu'à l'aube d'une nouvelle saison que tout tombe par terre d'autant plus que des projets en rapport avec le Hockey Mineur étaient envisagés dès cette saison. Tels des cours structurés pour les moins de 10 ans, des stages de formation pour les arbitres, entraîneurs et instructeurs, une possibilité de tournoi dans le cadre des finales régionales des Jeux du Québec.

VENEZ! LES JEUNES ONT BESOIN DE VOUS...!

AUSSI:

En PATINAGE ARTISTIQUE: Voyant la popularité croissante, il serait intéressant qu'un comité voit le jour. Les personnes intéressées peuvent me contacter au Service de Loisir et Culture, elles auraient comme tâches: publicité, costumes, orientation des cours et aideraient Guylaine à se consacrer aux cours comme tel.

JEUX DU QUÉBEC

Comme vous le savez, cette année la finale provinciale des JEUX D'HIVER se tiendra à St-Jérôme, le Conseil Régional des Loisirs Lanaudière, nous lançait une invitation à participer au niveau des Finales Régionales en nous permettant de tenir certaines activités chez nous, telles Ski Alpin (assuré) au Mont Garceau, Ski de Fond (en projet), Hockey (en projet avec la Fédération) et Ballon sur Glace (assuré).

Ces activités pourraient nous aider à développer nos jeunes dans ces disciplines.

Je lance une invitation à toute personne ou organisme à me contacter pour plus d'information.

ARÉNA:

HORAIRE: Vous aurez dans la prochaine édition tous les renseignements en relation avec les heures d'ouverture.

BONNE SAISON 86/87
Michael St-Martin
Service Loisir et Culture

"JE VOULAIS L'AIDER... MAIS JE NE SAVAIS PAS... QUOI FAIRE"

Voilà ce que disent habituellement les gens à l'arrivée des ambulanciers... Tous les jours, partout, de nombreuses personnes sont blessées, malades ou décèdent, sans que l'on puisse les aider immédiatement, faute de personnes qualifiées pour les secourir.

Voilà, pourquoi j'invite toute personne désireuse de porter secours, de s'inscrire au COURS DE *SOIN D'URGENCE* que plusieurs ont déjà suivis.

Un jour vous serez peut-être appelé à prodiguer des soins rapidement. Que ferez-vous? Ou vous en aurez besoin peut-être; à quoi vous attendez-vous? A ce que l'on vous aide rapidement n'est-ce pas?

Alors inscrivez-vous donc. C'est amusant et l'on y apprend, en plus de prodiguer des soins, à maîtriser notre conduite face à des situations malheureuses.

Ces cours sont d'une durée de 10 heures, répartis en 3 heures par soir, 1 soir par semaine. (soirs à déterminer). Coût \$30.00.

Pour information et inscription: Jean-Marc Cadieux 424-3288 après 18h00. Plus Survie et premiers soins en forêt.

OUVERT TOUS LES JOURS
11h00 à 19h30
saur: vendredi et samedi
11h00 jusqu'aux
"p'tites heures du matin"

Restaurant La Bouffe à Fred

355 Rue Principale, St-Donat, P.Q.

prop.: Anne & Fred Slocun

TENTEZ VOTRE CHANCE!!
"Les GRATTEUX"
recommencent...

Pour commander **424-1322**

Livraison **GRATUITE**: Commande de \$8.00 et plus dans le village

ESSAYEZ...

Le blé d'Inde	Les pizzas
La soupe "maison"	Les poutines
Les salades	Les frites
Le souvlaki	"maison"
Les sous-marins	Les super burgers
Le smoke-meat	Les super cheese

Le Poulet frit pour toute la famille

Club de karaté de Saint-Donat

Votre Club de Karaté, vous revient encore cette année. Parmi les élèves "senior", quelques-uns porteront une ceinture foncée; c'est-à-dire qu'ils auront un grade qui, de plus en plus, assurera un futur dans le domaine du karaté à Saint-Donat; Votre Futur.

Camp de karaté: La semaine du 22 au 28 juin 1986 a marqué le monde du karaté en Amérique du Nord. Le Québec fut l'hôte du Maître Nakayama (chef instructeur 9ième DAN) et plusieurs autres professeurs (maîtres) japonais. Ils ont durant une (1) semaine intensive, donné un stage en karaté à plus de 220 membres venus de partout au Québec et d'ailleurs. Dès 06:30 heures le matin, la journée débutait en jogging et servait de réchauffement pour deux (2) séances de cours de karaté intensives.

Toutes les autres activités étaient reliées au karaté tel que le TAI CHI (autre art martial) le SHIATSU (acupuncture manuelle) et Za ZEN (méditation). Une expérience inoubliable et unique, étant donné que notre Maître de 74 ans ne pourra peut-être pas revenir l'année prochaine. Mais il est attendu! Votre soussigné et son épouse, Lyne Sauvè, y étaient. L'expérience dans le monde du karaté est inoubliable.

Le karaté est plus qu'un sport ou une activité où l'on y passe deux (2) soirs par semaine. C'est un mode de vie. Le pratiquer c'est être bien dans sa peau, se libérer de tout problème de la vie; c'est se rapprocher de son être intérieur et de son corps. Les gens de tout âge en profitent. Les jeunes ont un corps et une énergie merveilleux. Les plus âgés ont un corps solide et un esprit et une maturité que seul un entraînement assidu peut donner. On s'y retrouve à tout âge.

Une personne qui pratique le karaté sérieusement a quelque chose qu'aucune autre personne ne possède, quelque chose de spécial! A vous de le découvrir.

William Floyd
instructeur



CLUB DE KARATÉ

Pour sa 5e année, la REPRISE DES COURS aura lieu le 29 septembre 1986.

Le KARATÉ procure souplesse, confiance en soi, conditionnement physique, réflexe, agilité et les moyens de se défendre.

OUVERT AUX HOMMES, AUX FEMMES et AUX ENFANTS de 8 ans...

Prix:

\$25./mois - Adultes

\$20./mois - Enfants

Fréquence:

2 fois/sem.: Lundi et mercredi

Débutants: 18h30 ** Avancés: 19h30

Endroit:

à déterminer selon l'inscription

Inscription:

Mercredi, le 24 septembre 1986

de 19h00 à 20h30

à la Bibliothèque, École Sacré-Coeur

429, du Collège St-Donat

Pour toute information:

Communiquez avec votre instructeur:

William Floyd (style Shotokan)

(819) 424-5556 après 17h00 (5 hres p.m.)

Ligue de Baseball "sur carton" ...!

Cette année on jouera au "baseball" ... même durant l'hiver...!

Eh oui! La Ligue de "Baseball sur carton" a tenu sa soirée d'inscription le 25 août dernier. Elle vous annonce qu'une soirée de repêchage aura lieu le 8 septembre prochain à 19h30. Appeler pour l'endroit.

La saison débutera le lundi, 15 septembre.

Pour plus d'information; veuillez communiquer avec Mario St-Pierre (424-2282), Pierre Rioux (424-5376) ou François St-Amour.

"MUSIQUE 1986-87"

Le Comité de Musique de St-Donat est heureux d'entreprendre une nouvelle saison pour continuer de sensibiliser la population donatienne à l'importance de la musique chez nous.

En 1986-87 nous offrons différents services pour atteindre notre objectif soit: A) Cours de musique dans différentes disciplines.

Chorale (enfants): Prof.: Johanne Fontaine
Flûte à bec (enfants): Prof.: Louise B. Cardinal
Flûte traversière (enf./adultes): Prof.: Dominique Simard
Guitare classique (enf./adultes): Prof.: Johanne Fontaine
Guitare populaire (enf./adultes): Prof.: Jean-Marc Perron
Piano (enf./adultes): Prof.: Roselyne Charette
Rythmique (enfants): Prof.: Louise B. Cardinal

Ces cours sont offerts en collaboration avec le Service Loisirs et Culture de St-Donat.

B) Participation au "Week-end des couleurs"

Le 21 septembre un quatuor à cordes de la région de Lanaudière viendra animer le village par concert le dimanche après-midi (en collaboration avec la Chambre de Commerce et la Maison de la Culture de St-Donat).

C) Ateliers pédagogiques

Conjointement avec le conservatoire de musique de Montréal l'école Notre-Dame de Lourdes et le Comité de Musique de St-Donat, 4 ou 5 ateliers seront présentés dans le cadre scolaire à tous les enfants.

D) Concert à la population

Nous avons l'habitude et le plaisir de présenter en concert une formation de musiciens professionnels à l'automne ou au printemps. (En collaboration avec la Maison de la Culture de St-Donat).

E) Fin d'année en musique

Les élèves des classes de musique du Comité de musique de St-Donat se regrouperont pour faire une présentation de fin d'année en mai prochain. Toutes ces activités sont mises sur pied par un comité de gens d'ici bénévolement et par amour de la musique. Se regroupent et travaillent à l'élaboration de ces programmes:

Mmes Monique B. Coutu, Céline C. Rheault, Jacqueline Bourdon, Nicole A. Boudreau, Louise B. Cardinal, Madeleine B. Therrien, Marjolaine L. Hayes, Danielle Guilbault, Louise L. Monette.

FORMULE D'INSCRIPTION

Titre du cours	Flûte traversière	Guitare classique
Nom:		
Adresse:		
Tél.: Maison:		
Tél.: Travail:		
Age:	Instrument achat:	
	Location:	

auberge la CORNICHE

350, Route 329
St-Donat

SALLE
À MANGER
avec vue
sur le lac
Archambault

CUISINE VIETNAMIENNE

avec notre CHEF:

TRAN VAN HÂU



Souper servi de 18h00 à 21h00
3 menus différents, incluant dessert et breuvage

13.95\$

AUSSI
MENU
À LA CARTE

Menu A

"Le Tonkin"

Soupe tonkinoise (au bœuf)
Rouleaux impériaux aux fruits de mer
Brochettes de poulet marinées
(servies avec riz parfumé)

Menu B

"l'Annam"

Soupe aux asperges à la chair de crabe
Rouleaux impériaux aux fruits de mer
Brochettes de bœuf marinées
(servies avec riz parfumé)

Menu C

"Le Cochinchine"

Soupe cochinchine
Rouleaux impériaux aux fruits de mer
Bœuf sauté aux légumes
(servi avec riz parfumé)

Venez vous reposer à notre auberge
Vous y trouverez une
"ambiance de petite pension de famille"

RÉSERVATION 424-2714
Préférable:

LES 12 CHAMBRES SONT POURVUES D'UNE SALLE DE BAIN

1 coucher + déjeuner 20.00\$ p.p. occ. double	1 souper + coucher + déjeuner 30.00\$ p.p. occ. double	1 coucher + déjeuner 25.00\$ occ. simple	1 souper + coucher + déjeuner 35.00\$ occ. simple
-----------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------	---------------------------------------------	---------------------------------------------------------



CENTRAIDE SOLLICITE VOTRE AIDE

Au cours du mois d'octobre 1986, se déroulera la campagne de levée de fonds de Centraide Gatineau-Labelle. Ainsi la zone Hautes Laurentides sera elle aussi de la partie et plus que jamais présente cette année.

Pour votre information, le Centraide Gatineau-Labelle est composé de trois zones bien distinctes comptant chacune son coprésident ainsi que son organisation. A son tour chacune de ces zones est divisée en secteurs dirigés par un vice-président.

En qualité de coprésident de la zone Hautes Laurentides, je sollicite donc votre générosité ainsi que votre collaboration au cours de cette campagne. Elles peuvent se traduire de trois façons. D'abord en souscrivant au nom de votre entreprise ou organisme, c'est ce que nous appelons les dons corporatifs; ensuite en permettant que vos employés souscrivent au moyen de la déduction à la source. Pour les entreprises ou organismes qui y ont consenti l'an passé nous aimerions répéter l'expérience cette année encore. Soit dit en passant, la déduction à la source est le moyen privilégié par la majorité des entreprises qui participent à Centraide; et enfin, que vous consentiez à la déduction à la source ou non, en permettant à un bénévole d'aller présenter la campagne de Centraide à vos employés et solliciter leurs souscriptions directes, opération qui ne demande qu'au plus trente minutes.

Votre entreprise faisant partie du secteur St-Donat nous vous saurions gré de fournir votre réponse au vice-président Jean-Paul Sigouin en composant le numéro suivant: 424-7401 ou le 424-3283. Si le nombre de nos bénévoles le permet, vous pourrez ainsi fournir la réponse au responsable qui pourrait éventuellement se présenter chez vous dans quelques semaines.

Au nom des milliers de personnes défavorisées de secteurs et zones qui bénéficieront de votre générosité, je vous remercie à l'avance de votre collaboration.

Veuillez agréer l'expression de mes sentiments les meilleurs.

Jean-Paul Côté
coprésident
Zone Hautes Laurentides

BALLET CLASSIQUE... Saison 86/87: ...soirée d'information et inscription



Doris Rousseau-Viau

Mercredi soir, le 10 septembre à 19h00, au 13 ch. de la Boulaie, Saint-Donat, il y aura **Soirée d'information et d'inscription** aux cours de ballet classique.

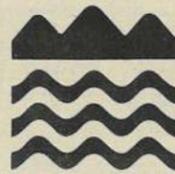
Ces cours s'adressent aux garçons et filles depuis la maternelle jusqu'au secondaire III. L'école compte 8 niveaux de classes.

Nous débuterons, lundi le 6 octobre au sous-sol du 13 chemin de la Boulaie.

L'inscription se fait assez tôt pour permettre de classer chacun selon son niveau d'apprentissage et son horaire et pour donner le temps aux parents d'acheter ou d'échanger les vêtements nécessaires. Si vous avez des chaussons usagés ou autres vêtements à échanger ou revendre, n'oubliez surtout pas.

Je demanderais aux enfants du grade préparatoire de rapporter leur jupe qui pourra servir pour les nouvelles élèves de ce grade.

Au plaisir de vous servir
Doris Rousseau-Viau, (424-2478)



Association des Propriétaires
du Lac Archambault

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE Préoccupations des membres

L'Assemblée générale annuelle 1986, permit aux membres de soumettre leurs préoccupations à l'Association.

Ces préoccupations et intérêts furent les suivants: la pureté de l'eau du lac, les pluies acides, la proposition d'un changement de zonage qui pourrait permettre la construction de condominiums autour du lac, le pavage du Chemin Régimbald, le bruit, la pollution de l'eau, les dangers d'accidents causés par une circulation trop rapide des bateaux à moteurs et la régénération des rives.

Toutes les activités de l'Association pour la prochaine année seront basées sur ces préoccupations et intérêts.

Les rapports présentés par monsieur Jean Robidoux sur les analyses d'eau et les fosses septiques et par monsieur Drouin sur la pollution du lac par les pluies acides furent particulièrement appréciés.

Lors des élections, monsieur Bernard Gaudreau fut réélu président. Les directeurs suivants furent élus pour l'année 1986-1987: Madame Suzanne Brouillet (vice-présidente et trésorière) M. Bienvenu (secrétaire), M. Drouin, M. Gendreau, M. Robichaud, M. Nadeau, Mme Lise Sarrazin, M. Clark et Mme Taillefer.

ANNUAL MEETING

Responds to members' concerns

The 1986 Annual Meeting of the Association gave members the opportunity of bringing their concerns to the Association for action.

These concerns and interests included the purity of the lake water, the reported incidence of acid rain, proposed zoning changes which would allow condominiums on the lake, the paving of Chemin Régimbald, noise, water pollution and accident dangers posed by high-powered watercraft and the regeneration of the shoreline to maintain and enhance the high quality of the lake.

These concerns and interests will become the basis of the Association's activity in the coming term.

The reports by Mr Jean Robidoux on water analysis and septic tanks and by Mr Drouin on the pollution of the lake by acid rain were of special interest.

At this Annual Meeting Mr. Bernard Gaudreau was re-elected President and the following directors were elected for the 1986-1987 term: Mrs Brouillet (Vice President and Treasurer), Mr. Bienvenu (Secretary), Mr. Drouin, Mr. Gendreau, Mr. Robichaud, Mr. Nadeau, Mrs. Sarrazin, Mr. Clark, and Mrs. Taillefer.

C.S. des Laurentides

CHANGEMENTS À LA TENUE DES RÉUNIONS

À sa session ordinaire du 21 août dernier, le Conseil des commissaires de la C.S.L. a modifié les jours où se tiendront les sessions ordinaires, tant celles du Conseil lui-même que celles du Comité exécutif.

A compter de septembre, les **sessions du Conseil** auront lieu le **deuxième mercredi** du mois. C'est dire que la prochaine session ordinaire du Conseil aura lieu le **mercredi 10 septembre**.

Quant aux sessions de l'Exécutif, à compter de la **mi-septembre**, elle auront lieu les **premiers et troisièmes mercredis du mois**. La prochaine réunion de l'Exécutif aura lieu le jeudi 4 septembre, tandis que la seconde session aura lieu le **mercredi 17 septembre**.

Secrétariat général

JOURNÉE INTERNATIONALE DE L'ALPHABÉTISATION

Je vis dans un monde "silencieux"

Nous connaissons souvent des personnes de notre entourage qui ne savent ni lire, ni écrire et leur nombre est plus élevé qu'on le croit. Ces gens doivent pourtant, comme nous, lire leur courrier, un contrat, faire des chèques, lire un menu et une foule d'autres tâches quotidiennes.

Ces adultes ont besoin d'aide car vous réalisez facilement qu'il n'est pas drôle pour une personne qui ne peut le faire, de s'intégrer dans la société; Le 8 septembre, journée internationale de l'alphabétisation n'est qu'un moyen de sensibiliser la population à ce problème.

Le secteur de l'Éducation des adultes de la Commission Scolaire des Laurentides offre des cours de français de base et de calcul à ces gens qui ont besoin d'aide. Retourner à l'école, c'est pas sorcier! Pour plus de renseignements, veuillez téléphoner au (819) 326-5959.

FORÊT PRIVÉE

Inventaire de boisé à drainage déficient

- Le Syndicat des Producteurs de Bois de la Région de Montréal procédera, cet été, à la réalisation de travaux d'inventaire forestier en forêt privée.

- Cet inventaire a pour but de compléter la banque de données nécessaire à la réalisation d'un document décrivant et situant les forêts de la région qui ont un drainage déficient.

- L'équipe d'inventaire fera ces travaux entre les mois de août et novembre et prendra des mesures afin de recueillir les informations désirées. À ce titre, les propriétaires peuvent être assurés qu'aucun dommage ne sera fait aux arbres et qu'aucune trace du passage de l'équipe ne sera laissée.

- Pour plus d'informations, vous pouvez vous adresser au Syndicat des Producteurs de Bois de la Région de Montréal au numéro de téléphone suivant: 514-679-0530, 514-753-7486.

LECLERC MARINE INC.

Pourquoi
prendre
des chances...?



SERVICE D'ENTREPOSAGE

L'AUTOMNE ARRIVE

Il est temps de
sortir votre bateau de l'eau
Nous possédons une remorque
de 30 pds pour le transport
de votre ponton

DÉPOSITAIRE MOTEURS



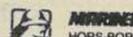
MARINER
HORS-BORD

Technicien qualifié



Technicien certifié "Mercury" hors-bord

Technicien certifié



MARINER
HORS-BORD

* Vente * Service * Location * Entreposage
795 Principale, St-Donat
(C.P. 518)
424-2345


ASSOCIATION DE LA VALLÉE PIMBINA

Une journée sociale et sportive réussie

UN GROS MERCI À NOS COMMANDITAIRES
(par ordre alphabétique)

Organisée par le Comité des Loisirs, notre journée sportive et sociale du 26 juillet dernier a quand même eu lieu dans l'après-midi malgré la mauvaise température du matin.

- | | |
|-------------------------------------|----------------------------------------|
| - Barbeau et Garceau (ameublement) | - Gestion R. Lacoste (Gulf) |
| - Bébé Ouaté | - Lortie et Martin (Rona) |
| - Bédard et Bédard escompte | - Manoir des Laurentides |
| - Bouffe à Fred restaurant | - Montagnard (Le) |
| - Boutique VS | - Pagé (St-Donat) Sport |
| - Chez Walter restaurant | - Petit Caprice Enr. (Le) (Pâtisserie) |
| - Crèmerie St-Donat 1984 enr. | - Petite Suisse (La) (restaurant) |
| - Crêperie de la Maison Blanche | - Pharmaciens Perreault |
| - Dépanneur Pimbina Enrg. | - Quincaillerie Claude Desrochers |
| - Dépanneur Raymond | - Restaurant du Coin |
| - Écuries de la Rivière Noire Enrg. | - St-Donat Marine Inc. |
| - Épicerie Maurice Charbonneau Inc. | - Wallace Ritchie Excavations |
| - Garceau, Jean-Pierre | |

Cette journée fut un succès, et nous tenons à remercier Monsieur Gérard Desrochers (un de nos chers membres) de nous avoir prêté sa magnifique plage ainsi que tous ceux qui ont collaboré à cette activité.



Après les courses de canots, pédalos et planches à voile, nos membres se la coulent douce au soleil pendant que les organisateurs préparent les meilleurs hamburgers!!

La ville propre...


ASSOCIATION DES RÉSIDENTS DU LAC OUAREAU

La baisse d'automne de l'eau du Lac Ouareau

L'Association des résidents du Lac Ouareau veut rappeler à tous les riverains et aux usagers de bateaux à moteur la date de la baisse du niveau d'eau pour faciliter l'entretien d'automne.

Tout de suite après le Week-End des Couleurs, c'est-à-dire **Lundi le 22 septembre** le niveau de l'eau commencera à baisser. Il baissera de 25 centimètres. Il remontera à son niveau actuel et normal à partir de mardi, le 14 octobre.

La date de cette baisse peut être importante, dans certains cas, pour le travail d'entretien ou pour la rentrée du bateau. Cette date est conforme à l'entente conclue avec nos deux municipalités et administrée avec beaucoup de compétence par la municipalité de Saint-Donat qui opère le nouveau barrage.

Rappelons, enfin que toute nouvelle installation requiert un permis municipal, dans le but d'éviter toute dégradation des bords du Lac Ouareau.

Jean Gérin-Lajoie, vice-prés.
Association des Résidents du Lac Ouareau
C.P. 323 - St-Donat-Montcalm



Un triporteur pour garder la ville propre, propre... ça coûte pas cher... et ça passe partout...

s'est acquitté de son travail avec gentillesse et un beau sourire... tout l'été...

QUI PEUT LE PLUS PEUT LE MOINS!



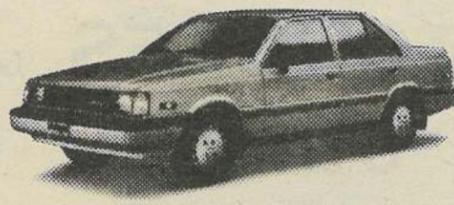
La Hyundai Pony L. À partir de 6,595\$*

Obtenez beaucoup plus pour moins. La fantastique Hyundai Pony vous offre plus d'espace, plus de fiabilité, plus de performances et plus d'extra sans supplément que toute autre voiture de sa catégorie. Il n'existe pas de meilleur achat que cette voiture à hayon 5 portières, toujours avantageuse avec ou sans la transmission automatique en option.



La Hyundai Excel GL. À partir de 7,995\$*

L'allure sportive et racée, pour beaucoup moins. Choisissez la spacieuse et robuste Excel à hayon ou l'exaltante et stylée Excel sedan. Toutes deux nouvelles en 86! Deux traction avant, dotées d'une suspension indépendante à l'avant et à l'arrière, d'une direction très précise à pignon et crémaille et d'un système de freinage à double circuit en diagonale. Les vedettes de l'heure!



La Hyundai Stellar SL. À partir de 9,595\$*

Beaucoup plus de luxe, pour beaucoup moins. Profilée, silencieuse, confortable, la Stellar est équipée d'une foule de petits extra bien pensés qu'on trouve habituellement sur des voitures beaucoup plus chères. Voilà donc une voiture luxueuse étonnante, capable de vous offrir des avantages remarquables et une valeur réelle incomparable.

HYUNDAI PERSONNE NE VOUS EN OFFRE AUTANT POUR SI PEU!

*Le modèle de base ne correspond pas exactement à l'illustration.

Transport & préparation en sus.

STE-AGATHE ENR.

90, BOUL. MORIN
STE-AGATHE
(819) 326-1827



Après avoir gagné le deuxième prix du tournoi de pêche organisé par la Chambre de Commerce de St-Donat et du Journal de Montréal, Robert Choquette, accompagné de Guy Belhumeur partait pour l'île enchanteresse d'Anticosti, à la Pourvoirie du Club Cerf Sau. Ils furent très bien accueillis par M. Gaëtan Hayeur, propriétaire ainsi que le cordon bleu, Marguerite. John, leur guide attiré leur indiqua les bonnes fosses. Résultat: DOUZE beaux gros saumons en cinq jours. Ils furent émerveillés à la vue de nombreux chevreuils, orignaux, aigles, castors et loups-marins. Somme toute, un gros merci à tous les responsables.

INAUGURATION OFFICIELLE du nouveau "RÉNOVATEUR RONA"



De g. à d.: Madame Yvette Lortie, mère de M. Lortie, M. André Dion, directeur général de RO-NA, M. André Picard, maire de St-Donat, M. Normand Lortie, gérant à Saint-Donat et M. René Lortie, père.



L'Abbé Réjean Nielly, vicaire à St-Donat a béni la bâtisse, les employés et la foule, de bon coeur... et de beaucoup d'eau bénite...

LORTIE ET MARTIN à Saint-Donat



L'équipe dynamique... Bertrand Lamothe, Dominique Bertrand, Pierre Vaillancourt, Luc Riopel, Christian Blaquiére, Hélène St-Georges et M. Normand Lortie.

Jeudi, le 14 août le RÉNOVATEUR RO-NA, LORTIE ET MARTIN soulignait l'ouverture de leur magasin par la bénédiction des lieux et un cocktail. De nombreux commerçants, clients et amis ont assisté à cette joyeuse fête.

M. le maire, André Picard et son épouse étaient présents pour souhaiter la bienvenue à ce nouveau commerçant dans Saint-Donat.

Messieurs René Lortie et J.-René Martin ont fondé la compagnie il y a déjà 36 ans à Ste-Agathe. Marchand Ro-Na depuis 1967, cette compagnie s'est taillé une réputation enviable au sein de la communauté.

M. Normand Lortie, depuis 11 ans dans la quincaillerie et les matériaux de construction à Ste-Agathe gèrera le nouveau magasin. Ses 11 années d'expérience en font sûrement un spécialiste.

Ce nouveau commerce de 8.000 pieds offre une gamme complète de produits de quincaillerie, de rénovation et de matériaux de construction. M. Lortie s'est entouré d'une équipe et très donatienne.

Les Excavations Réal Légaré Inc.

- * EXCAVATION DE tout genre
- * ENTREPRENEUR en asphalte
- * Estimation gratuite



PELLE HYDRAULIQUE
LOADER
CHARGEUR SUR ROUES



550 DESROCHERS
ST-DONAT

Tél.: 424-2175

NOUVELLE ADMINISTRATION

LES ALIZÉS SE DONNENT
UN AIR DE FRAÎCHEUR

2102, Route 125 Sud

St-Donat

424-1313

**Cercle
ALIZÉS**

**OUVERT
TOUS LES
JOURS**



Venez voir
Racquetball
Bain tourbillon
Sauna
Bar et repas léger

Salle de réception
disponible pour location
Cap. 70 personnes
Informez-vous

**Francine et Jean Richard
propriétaires**

CARTES DE MEMBRES

Adulte:	120\$
Étudiant:	100\$
Couple:	200\$
Mini-passe:	40\$
(Sauna et bain tourbillon) (15 fois)	

CARTES DE MEMBRES TARIF À L'HEURE

MEMBRE:
5\$/heure par personne

NON-MEMBRE:
10\$/heure par personne

PAYSAGISTE

Normand Legault
1681, Route 125 Sud,
Saint-Donat
Tél.: (819) 424-5148



paysanord

- * résidentiel
- * commercial

UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE ET COMPÉTENTE

Nous garantissons

- * gazon
- * arbres
- * arbustes

Nous construisons

- * rocaille
- * cascades
- * mur de soutien
- * patio
- * pergola

- * pavé-uni
- * rénovation de parterre
- * entretien d'arbres et arbustes
- * conditionnement de sol
- * Plan d'aménagement

POUR UN
AMÉNAGEMENT
SUR MESURE
Consultez-nous.

TERRE À JARDIN et À GAZON TAMISÉE

- * en sac
- * à la remorque
- * ou en voyage

LA PREMIÈRE
**PROMOTION
CANADIENNE DE
L'AMEUBLEMENT**
25 SEPT. - 6 OCT. 1986

La plus incroyable promotion fait sensation pendant 12 jours!

Du jamais vu! Autant d'enthousiasme, autant d'économies: c'est la PROMOTION CANADIENNE DE L'AMEUBLEMENT, du 25 septembre au 6 octobre. Des centaines de fabricants présentent des valeurs époustouflantes pour en faire l'événement le plus spectaculaire de toute l'histoire de l'ameublement. De telles économies s'envoleront vite. Profitez-en aujourd'hui!



**EMBELLISSEZ
VOTRE FOYER**
À votre image



**ENSEMBLE
de chambre
à coucher
LAURIER**

À votre mesure et votre budget.

CARTE «D'ÉCONOMIE INSTANTANÉE»

**EMBELLISSEZ
VOTRE FOYER**
À votre image

RABAIS 10%, 15%, 20% OU 25% SUR UN VASTE CHOIX DE MARCHANDISE SPÉCIALEMENT IDENTIFIÉE PENDANT LA PREMIÈRE PROMOTION CANADIENNE DE L'AMEUBLEMENT.

Cette carte doit être présentée au magasin participant qui l'a émise: un vendeur ou vendeur enlevra le sceau cachant le rabais instantané et la validera. **N'ENLEVEZ PAS VOUS-MÊME LE SCEAU.** Apposez votre signature puis vous pourrez économiser le pourcentage indiqué. Ce rabais concerne seulement la marchandise spécialement identifiée en magasin, du 25 septembre au 6 octobre 1986. Voir les détails au verso.

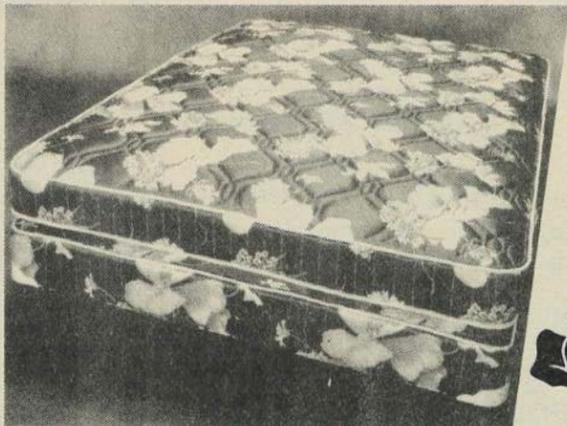
ÉCONOMIE INSTANTANÉE

**Éblouissantes
ÉCONOMIES**

SIMMONS* MAXIPEdic*

SIMMONS offert à **50%** de rabais

	Prix rég.	Spécial
Ensemble 39"	860.\$	439.\$
Ensemble 54"	980.\$	499.\$
Ensemble 50"	1,100.\$	559.\$



MAXIPEdic*
CELEBRITY



ameublements
Barbeau & Garceau

435 rue Principale, St-Donat
tél.: 424-2133

- stationnement
- Livraison gratuite

Heures d'affaires
Lundi à jeudi
10 hres à 6.00 hres
Vendredi
9.00 hres à 9.00 hres
Samedi
9.00 hres à 5.00 hres



Nous avons en magasin ce que vous avez en tête

Le petit "ZOO de la Rivière"...est né..!

Sous la direction de la Société Zoologique Saint-Donat Inc., le "Petit Zoo de la Rivière" vient de naître semi-officiellement. L'ouverture officielle est prévue pour le printemps 87.

Situé tout près de la rivière Michel, on y accède par le chemin Régimbald en arrivant par la Route 329.

Mon enthousiasme en décrivant ce nouveau site touristique pourrait être qualifié de "favoritisme" étant un novice-visiteur de Zoos, étant un ami de André Issa et m'emballant pour toute nouvelle initiative pouvant attirer le touriste à Saint-Donat. Je me fie à mon jugement (?) et vous livre mon impression après ma visite au Petit Zoo de la Rivière en août dernier.

Site enchanteur, endroit pittoresque, stationnement adéquat, porte d'entrée et d'accès au site, un remarquable travail artisanal en bois clair et vernis, service d'accueil courtois, vaste terrasse avec bar et restaurant, l'aménagement des chemins et sentiers, la construction des clôtures, des bâtiments et des cages, tout donne un aspect de grandeur. Au travail d'experts cette planification bien pensée fait de ce site, non pas un PETIT ZOO mais un grand zoo.

On peut déjà y voir des chevreuils qui se cachent dans les bois, un daim non farouche, des petits ours, un orignal, des cygnes, des ratons-laveurs, des lapins, des poules, des "poneys" etc. Il y a place pour des dizaines d'autres animaux à venir pour errer en liberté ou vivre en cage.

Vous pourrez vous y promener à vous fatiguer les jambes... mais bientôt des "bancs" seront installés dans les sentiers. Même s'il y a beaucoup à faire encore, cet endroit est magnifique. Il faut vraiment aimer la nature et les animaux pour se lancer dans un projet de cette envergure.

Les jeunes et moins jeunes prendront un grand plaisir à visiter ces lieux. Quant aux experts, ils pourront donner de bons conseils et de bons renseignements.

Chapeaux bas à la Société Zoologique St-Donat Inc.

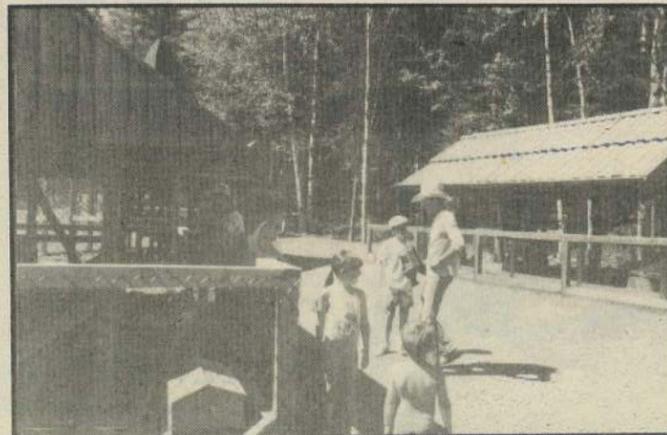
Guy Paquette



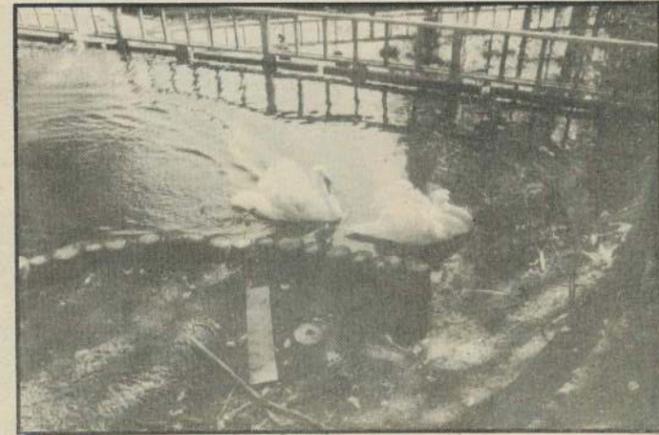
Poste d'accueil



Un petit daim dans son nouvel habitat.



André avec des jeunes visiteurs.



Les cygnes blancs du Petit Zoo.

DU NOUVEAU
à Saint-Donat

Pourquoi aller AILLEURS...

quand vous pouvez trouver
tous les SERVICES au même endroit...!

RÉPARATION DE RADIATEURS

Prix spécial pour les garagistes

RÉSERVOIR à ESSENCE

réparé au
FIBRE DE VERRE

- Garanti de 5 ans
 - Installé pour 135.\$
- Informez-vous

Mr. BOOSTER... 12 et 24 volts

REMORQUAGE
Service de 24 heures



SYSTÈME
D'ÉCHAPPEMENT

WALKER

Estimé et installation gratuits

ALIGNEMENT
DES 4 ROUES

ET

Balancement
électronique

Sur rendez-vous
seulement

HUILE

à chauffage

- Plan budgétaire
- Service de brûleur

GAZ
PROPANE

Les Pétroles Raymo inc.

1175, rue Principale

Tél.: 424-2262



Le Week-end des Couleurs à St-Donat, c'est tout naturel !



PHOTO PRIMÉE - 1985 - BERNARD DESBIENS

Pour une troisième année consécutive, la Chambre de Commerce de Saint-Donat invite la population à participer au Week-End des Couleurs les 20 et 21 septembre. Cet événement unique prend sans cesse de l'envergure, d'autant plus que l'intérêt des visiteurs se manifeste déjà à notre bureau touristique.

Les activités planifiées au programme du Week-End des Couleurs sont très variées et elles ont principalement lieu à l'extérieur. Cependant pour venir nous rencontrer, il n'est pas nécessaire d'être un adepte du plein air; il importe plutôt de pouvoir apprécier la féerie automnale en tant qu'amoureux de la nature.

Parallèlement au Week-End des Couleurs, la Chambre de Commerce de Saint-Donat tient du 24 août au 13 octobre, son concours annuel de photographie.

Le Week-end des Couleurs à St-Donat

Passé-Couleur

qui vous donne accès, sans autres frais, aux activités du Week-End des Couleurs

Adultes: 2,00\$
Enfants (de 5 à 12 ans): 1,00\$

- Opération des télésièges, animation, kiosques d'artisanat, etc... dans les centres de ski Mont-Garceau et Mont La Réserve
- Des randonnées guidées pour tous et pour tous les goûts
- Le Spectacle des Couleurs (samedi soir)
Épluchette de blé d'Inde et musique des Iles avec le Martin Albino Calypso Review

Informations: Chambre de Commerce de St-Donat
C.P. 129, St-Donat,
J0T 2C0 (819) 424-2833

Une invitation de la Chambre de Commerce de St-Donat en collaboration avec:

le Journal de Montréal

ca me dit tout!

ciel 98,5

Casavant

PROFITEZ DE L'OCCASION UNIQUE POUR INVITER PARENTS ET AMIS

LE WEEK-END DES COULEURS À ST-DONAT

La Chambre de Commerce de St-Donat tient à souligner, pour la troisième année consécutive, le déploiement des plus belles couleurs d'automne par la tenue d'un événement très spécial: le "Week-End des Couleurs" à St-Donat les 20 et 21 septembre prochains.

Cette festivité automnale prend sans cesse de l'envergure et les activités planifiées à la programmation répondent aux attentes des jeunes et des moins jeunes.

En effet, la Passe-Couleur (adultes 2.00\$ et enfants 1.00\$, valide pour les deux jours) donne accès, sans autres frais, à tous les services et à toutes les activités mentionnées à la programmation du Week-End des Couleurs.

Les deux centres de ski, le Mt Garceau et le Mt La Réserve, sont les principaux pôles d'attraction puisqu'une panoplie d'activités sont prévues à ces endroits, dont l'utilisation des télésièges. Plusieurs randonnées guidées (randonnées pédestres, photographiques et en autobus) sont également organisées au départ des centres de ski, afin de faire encore davantage apprécier aux visiteurs la féerie automnale de St-Donat.

Pour venir nous rencontrer, il n'importe pas d'être un adepte du plein air; il suffit simplement d'être un amoureux de la nature! Nous lançons donc une invitation toute spéciale aux résidents de St-Donat, à leur famille et à leurs amis, afin que le Week-End des Couleurs soit, pour tous, l'occasion unique d'observer certains des plus beaux paysages de la région de Lanaudière. Pour obtenir la Passe-Couleur et/ou la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez avec le bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat au (819) 424-2833.

concours de PHOTOGRAPHIE

"St-Donat, c'est tout naturel!"

édition 1986

DU 24 AOÛT AU 13 OCTOBRE

PLUS DE 2000\$ EN PRIX

ACCREDITÉ PAR LA FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DU LOISIR PHOTOGRAPHIQUE

Pour une quatrième année consécutive, la Chambre de Commerce de St-Donat organise du 24 août au 13 octobre prochain, son concours annuel de photographie.

Accréditée par la Fédération québécoise du loisir photographique, l'édition 1986 du concours de photographie a pour thème "St-Donat, c'est tout naturel". Le but premier de ce concours est principalement d'intéresser les photographes amateurs à venir profiter du milieu naturel exceptionnel de St-Donat, tout en s'adonnant à la pratique d'une activité précise, la photographie.

Des frais d'inscription de cinq [5] dollars permettront aux photographes participants d'être éligibles au concours de photographie et de se mériter, après jugement des photographies primées, plusieurs prix intéressants d'une valeur totale de plus de 2,000\$. Les principaux commanditaires du concours sont la Fabrique à Photo et le Manoir des Laurentides.

Toutes les oeuvres envoyées à la Chambre de Commerce de Saint-Donat seront jugées le 21 novembre par un jury composé de 3 à 5 personnes, lequel jury sera présidé par M. André [Toto] Gingras du Journal de Montréal. Les 22 et 23 novembre prochains, les photographies seront exposées au Manoir des Laurentides à St-Donat. Par la suite, aux mois de décembre et janvier, les photographies seront présentées dans le cadre d'une exposition itinérante. Les dates et adresses de cette exposition itinérante seront mentionnées dans un communiqué ultérieur.

Il est possible, aux endroits inscrits ci-dessous, de se procurer les règlements du concours de photographie "St-Donat, c'est tout naturel".

La Chambre de Commerce de St-Donat, C.P. 129, St-Donat, J0T 2C0

Le Manoir des Laurentides, 290 Principale, St-Donat, J0T 2C0

La Fabrique à Photo, 1721 St-Martin ouest, Laval, H7S 1N2

La Fabrique à Photo, 1029 Des Seigneurs, Terrebonne, J6W 1V1

Claude Choquette Photo, 315 Labelle, Rosemère, H7L 2Z9

Carrefour Audio M.B., Promenades Ste-Adèle, Ste-Adèle, J0R 1L0

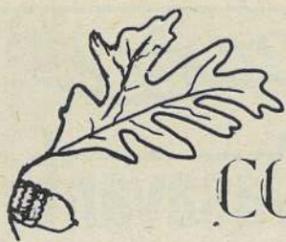
Photo C.D.M., 242 St-Georges, St-Jérôme, J7Z 5A1

Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec la Chambre de Commerce de St-Donat au (819) 424-2833.

Source: Chantale Drapeau (819) 424-2833
Chambre de Commerce de St-Donat, C.P. 129, St-Donat, J0T 2C0

ALTITUDE

Journal de Commerce (Québec) - Établissement no. 2099
Le contenu de ce journal est sous le régime de la Loi sur l'accès à l'information et de la Loi sur la protection des renseignements personnels de Québec.



CORPORATION MUNICIPALE DE ST-DONAT



BIENVENUE À TOUS

Pour la troisième année, c'est un immense plaisir d'accueillir les visiteurs dans le cadre du Week-End des Couleurs. J'espère que la belle température sera au rendez-vous afin que tous et chacun, nous puissions bénéficier au plus haut point de la vue splendide que nous offre la saison automnale.

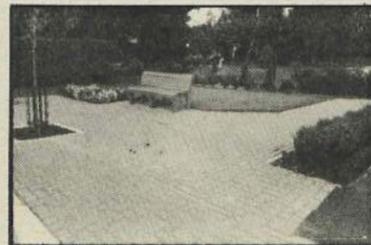
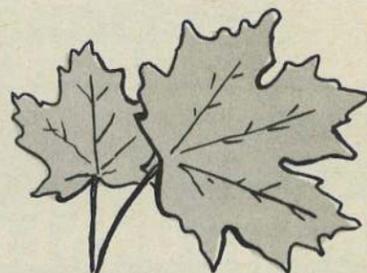
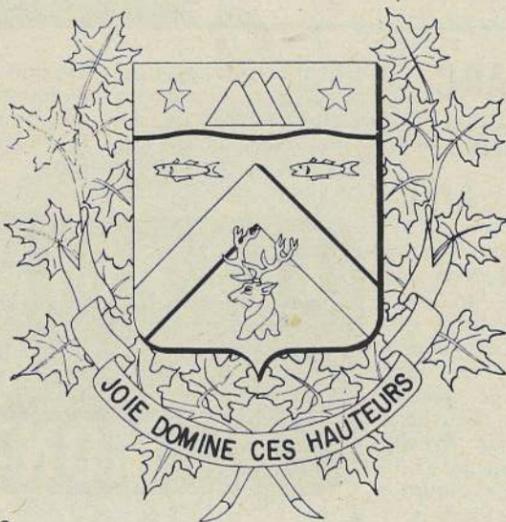
De plus, cette année, notre rue Principale a fait peau neuve. Grâce au projet Rev-Centre, nous avons voulu rendre notre village plus accueillant et qu'ainsi, vous vous sentiez bien chez nous.

Les diverses activités organisées au cours de cette fin de semaine vous permettront de visiter plusieurs coins de notre municipalité. Prenez le temps de regarder et d'admirer ce qui nous entoure. Nous, qui vivons ici et qui tentons de mettre en valeur les points les plus intéressants de notre localité, ne nous laissons pas d'admirer cette belle nature. C'est pourquoi nous vous invitons à revenir, tout au cours des diverses saisons, afin de capter toutes les facettes de notre nature dans notre région.

Je vous souhaite donc la plus cordiale bienvenue chez nous.

Amusez-vous et surtout, profitez au maximum de votre séjour dans notre beau coin du Québec.

André Picard,
Maire.

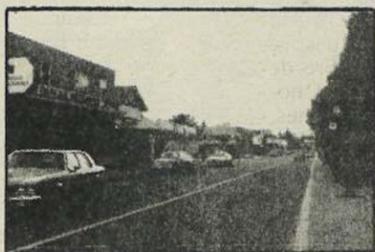
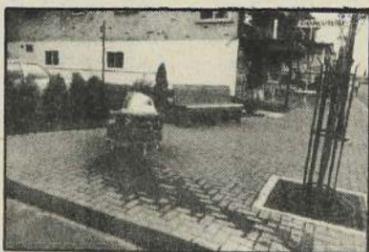


Le Maire:

M. André Picard

Les Conseillers:

M. Joseph Juteau
Mme Lyette Gohier Riopel
M. Robert Geoffroy
M. Jean-Paul Sigouin
M. Lucien Blaquière



il y a réunion du Conseil Municipal tous les premiers lundis du mois.

Les 20 et 21
septembre 1986

Le Week-end des Couleurs à St-Donat, c'est tout naturel!

Procurez-vous la
Passe-Couleur
qui donne accès
à toutes les
activités du
week-end.

Adulte: 2.00\$
Enfant: 1.00\$

Une invitation de:

le Journal de
montreal

Ca
médit
tout!

ciel 98.5

Gasavant

et de la Chambre de Commerce de St-Donat
C.P. 129, St-Donat (Québec) J0T 2C0.
Pour information: (819) 424-2833

DES RANDONNÉES POUR TOUS LES GOÛTS

Le Week-End des Couleurs de St-Donat qui se tient les 20 et 21 septembre prochains suggère principalement des activités de plein air et, à cet effet, plusieurs types de randonnées sont élaborées - à notre programmation.

Les randonnées pédestres, animées par des guides naturalistes, vous permettent de découvrir plusieurs sentiers pittoresques tout en vous familiarisant avec la faune et la flore de notre belle région.

Les randonnées photographiques sont, quant à elles, animées par des photographes de la Fabrique à Photo et des membres de la Fédération québécoise du loisir photographique. Le genre de randonnées se veut essentiellement accessible à tous les amateurs de photographie, peu importe l'équipement photographique du randonneur. C'est l'occasion idéale de capter, sur le vif, certains des plus beaux points de vue de St-Donat.

Le sentier l'Envol et la Chute aux Rats dans le parc du Mont-Tremblant ainsi que le sentier du Mont-Sourire sont les sites choisis pour la pratique des randonnées guidées en nature et des randonnées-photo.

D'autre part, pour ceux et celles qui désirent se reposer les jambes tout en profitant au maximum de leur sortie de plein air, des randonnées guidées en autobus sont également inscrites au programme. Ainsi, ces tours guidés en autobus offrent la possibilité aux visiteurs de découvrir des routes et des sites de St-Donat (et ses alentours) qui mettent en valeur la féerie des couleurs automnales. Plusieurs anecdotes et événements sont aussi racontés afin de vous faire partager la petite histoire de St-Donat.

L'intérêt et le charme de ces nombreuses randonnées promettent de vous surprendre tout au long de ce Week-End des Couleurs.

Un système de transport en autobus, à partir des deux centres de ski du Mt La Réserve et du Mt Garceau, est rendu disponible aux participants des randonnées. Les horaires sont mentionnés à la programmation.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez avec le bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat au (819) 424-2833.



LE PARC DU MONT- TREMBLANT

Le parc du Mont-Tremblant, (secteur de la Pimbina), qui se trouve à seulement 14 km au nord du village de St-Donat, est une destination de choix pendant les festivités automnales du Week-End des Couleurs. En effet, des guides naturalistes sont mis à la disposition des visiteurs-randonneurs afin de faire apprécier, à leur juste valeur, les richesses de ce milieu naturel particulier.

Pour les adeptes de la randonnée pédestre en nature, on retrouve des sentiers intéressants à explorer. Le sentier l'Envol, circuit pédestre nouvellement aménagé, permet d'accéder, après 45 minutes de marche, à un belvédère qui propose un superbe paysage du secteur Pimbina du parc du Mont-Tremblant. Le site de la Chute aux Rats, dont la réputation n'est plus à faire est un site privilégié pour l'interprétation de la nature et la marche. Les sentiers environnants donnent accès à un milieu naturel riche tant au niveau de la faune que de la flore. Des spécialistes en interprétation de la nature informent et orientent les visiteurs afin qu'ils prennent connaissance de cet environnement naturel unique.

En plus d'offrir un réseau complet de sentiers pédestres, le parc du Mont-Tremblant (secteur de la Pimbina) suggère un mode d'hébergement apprécié de plusieurs, soit le camping. A l'occasion du Week-End des Couleurs, la Passe-Couleur (aussi disponible à l'entrée du parc) donne accès, sans autres frais, à un ou plusieurs sites du camping de la Vallée Pimbina.

Le transport par autobus est disponible à partir des centres de ski Mt-Garceau et Mt La Réserve, à destination du parc du Mont-

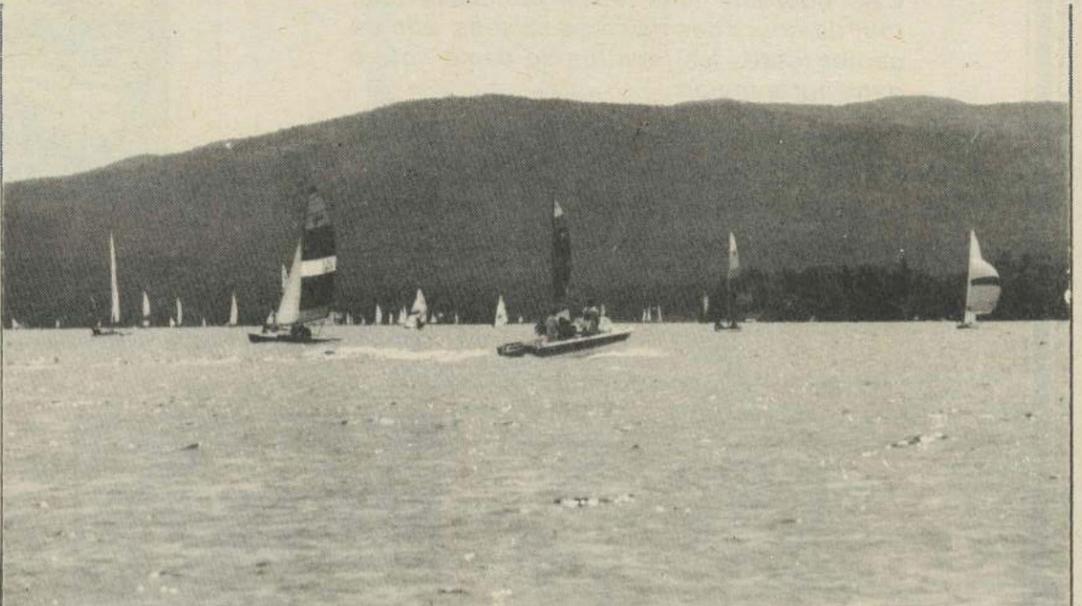
Tremblant. Surveillez les horaires inscrits à la programmation du Week-End des Couleurs.

Pour des renseigne-

ments supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez au bureau de la Chambre

de Commerce de St-Donat au (819) 424-2833.

LES ACTIVITÉS ET SERVICES AU PARC DU MONT-TREMBLANT



Bercé par la vague - Lac Archambault.

Photo G. Lavoie

515, Principale
St-Donat

Tél.: 424-2222

Licence complète



CRÊPES

Soupe à l'oignon
Omelettes
Salades
Escargots
Coquilles de fruits de mer
Brochettes

Vos hôtes: Danielle Lauzon
Serge Vincent



Nous sommes heureux
de commanditer
le

concours de
PHOTOGRAPHIE

"St-Donat,
c'est tout naturel!"

édition 1986

DU 24 AOÛT AU
13 OCTOBRE

PLUS DE 2000\$ EN PRIX

ACCREDITÉ
PAR LA
FÉDÉRATION
QUÉBÉCOISE
DU LOISIR
PHOTOGRAPHIQUE

organisé par la Chambre de Commerce de St-Donat



HÔTEL
*Manoir des
Laurentides*



*Manoir
des
Laurentides*

vous souhaite la Bienvenue
au Week-End des Couleurs



HOTEL MANOIR DES LAURENTIDES

HOTEL MOTEL

LOUNGE

SALLE MANGER

Tél.: 424-2121

290, rue Principale,
St-Donat

Club de golf ST-DONAT



LE CLUB DE GOLF ST-DONAT, C'EST UN PARCOURS A VOTRE MESURE QUI SAURA PLAIRE AUSSI BIEN AUX NOVICES QU'AUX JOUEURS EXPERIMENTES, C'EST UN PAYSAGE MAGNIFIQUE, UN ACCUEIL CHALEUREUX, C'EST UN SERVICE COURTOIS ET EMPRESSE ET DES PRIX RAISONNABLES, UNE PARTIE DE GOLF CHEZ NOUS, C'EST UNE PARTIE DE PLAISIR. CET AUTOMNE, DECOUVREZ LE CLUB DE GOLF ST-DONAT.

92 RTE 329 TÉL.: [819] 424-2658

Les belles Croisières du Lac Archambault



Montez à bord de l'Evelyne...

Découvrez le majestueux Lac Archambault.

Les Belles Croisières du Lac Archambault

290, rue Principale, C.P. 353
Saint-Donat, Qué. J0T 2C0
Tél.: (819) 424-2121/1710

Propriétaire: Serge Vincent

SERVICES D'ACCUEIL (informations) ET D'HÉBERGEMENT

Pour permettre une plus grande accessibilité des services d'accueil pendant le Week-End des Couleurs les 20 et 21 septembre prochains, différents kiosques d'information sont installés pour l'occasion. Ainsi, en plus du bureau touristique situé au coeur du village, les visiteurs peuvent se procurer la programmation dans les kiosques des deux centres de ski. La Passe-Couleur, quant à elle, est vendue dans les kiosques d'information et aussi au guichet de plusieurs commerces et établissements hôteliers de St-Donat.

Au niveau hébergement, la Passe-Couleur donne accès, sans autres frais, au camping de la Vallée Pimbina (parc du Mt-Tremblant), au camping St-Donat et au camping Nomade. Toutes informations relatives à l'hébergement pendant ce week-end, sont disponibles à la Chambre de Commerce de St-Donat.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, n'hésitez pas à communiquer avec le bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat, au (819) 424-2833.

DES ACTIVITÉS À LA MONTAGNE

La programmation du Week-End des Couleurs de St-Donat (20 et 21 septembre) suggère plusieurs activités permanentes dans les centres de ski du Mt Garceau et du Mt La Réserve.

L'attrait principal est sans doute la possibilité d'utiliser les remontées mécaniques pour atteindre le sommet des montagnes et admirer les couleurs d'automne.

Par ailleurs, des kiosques d'artisanat, des spectacles, des démonstrations de compétition de ski, des randonnées en carriole, des courses aux trésors pour enfants, etc. viennent compléter l'animation continue que l'on retrouve dans les deux stations de ski.

Les départs des différentes randonnées inscrites à la programmation se feront aussi à partir du Mt Garceau et du Mt La Réserve. Les services de bar et de restaurant seront disponibles aux visiteurs dans chacun des chalets de ski.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez avec le bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat, au (819) 424-2833.

DES ACTIVITÉS À PRIX RÉDUIT

À l'occasion du Week-End des Couleurs à St-Donat, les 20 et 21 septembre prochains, diverses activités sont offertes aux visiteurs à des prix réduits.

Ainsi, tous et chacun peuvent profiter du site du Golf Miniature pour faire valoir leurs talents de golfeurs. Des prix spéciaux sont disponibles pour les enfants et les adultes durant ce week-end.

Les Belles Croisières du Lac Archambault proposent, pendant le Week-End des Couleurs, des départs à toutes les heures au quai du Manoir des Laurentides, à compter de 10h00 en avant-midi. Une croisière à bord de l'Evelyne donne le privilège aux visiteurs d'admirer certains des plus charmants paysages de St-Donat.

Finalement, les Écuries Rivière Noire tiennent aussi à souligner cette fête automnale en suggérant des prix réduits pour la randonnée en voiture attelée. C'est sûrement une façon pittoresque de parcourir les sentiers de ce nouveau domaine équestre.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez au bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat, au (819) 424-2833.

LES PRINCIPAUX COMMANDITAIRES

La Chambre de Commerce de St-Donat tient à souligner le déploiement des plus belles couleurs d'automne par la tenue d'un événement très spécial: le Week-End des Couleurs à St-Donat les 20 et 21 septembre prochains.

La troisième édition de cette grande festivité automnale est rendue possible grâce à la précieuse collaboration des commanditaires majeurs soit le Journal de Montréal, la station radio CIEL FM 98,5 et la laiterie Casavant.

En effet, l'intérêt et le dynamisme de ces commanditaires à promouvoir le Week-End des couleurs de St-Donat, permet à la Chambre de Commerce de St-Donat de toujours améliorer les services et les activités inscrites à la programmation.

Tous les promoteurs et tous les organisateurs du Week-End des Couleurs s'unissent donc pour transmettre une invitation cordiale à venir nous rencontrer les samedi 20 et dimanche 21 septembre prochains.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez avec le bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat, au (819) 424-2833.

LE

Lac Amis D' "O"

Étang de pêche
Truite mouchetée et arc-en-ciel

Magnifique endroit pour le photographe
et pour toute la famille



236, ch Fradet [Lac Croche]
St-Donat

Tél.: 425-5055

JOYEUX WEEK-END DES COULEURS

à tous les Donatiens
et
aux visiteurs

durant
cette fin de semaine
des 20 et 21 septembre

Michel Fuller



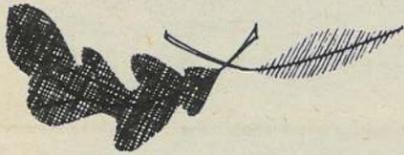
La "Passe-Couleur"

La Passe-Couleur, présentée sous forme de macaron, est vendue au prix de 2,00\$ pour les adultes et 1,00\$ pour les enfants de moins de 12 ans. Cette Passe-Couleur valide les samedi 20 et dimanche 21 septembre 1986, donne accès sans autres frais, à tous les services et, à toutes les activités mentionnées à la programmation (sauf avis contraire). Cette tarification se veut la plus basse possible, afin de rendre le Week-End des Couleurs accessible à tous et chacun.

Il est possible de se procurer la Passe-Couleur au bureau de la Chambre de Commerce ainsi qu'au guichet de plusieurs commerces et établissements hôteliers du village de St-Donat.

Cependant, la Passe-Couleur n'inclut pas les "Activités à prix réduit" mentionnées à la programmation.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la Passe-Couleur et la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez avec le bureau de la Chambre de Commerce de St-Donat, au (819) 424-2833.



Lortie & Martin

Spécialistes

En quincaillerie et matériaux de construction

*Vous invitent cordialement
à prendre une part active dans le
"Week-End des Couleurs"*

Des activités très spéciales

La programmation du Week-End des Couleurs à St-Donat [20 et 21 septembre] permet aux visiteurs de participer à des activités très spéciales.

Une exposition artisanale du 3^e âge, organisée le samedi et le dimanche au sous-sol de l'église St-Donat, met en valeur les créations locales des personnes retraitées.

Le Centre Sportif de St-Donat devient, le samedi soir à compter de 18h30, le chef-lieu des divertissements. Une épluchette de blé d'Inde est offerte aux visiteurs de 18h30 à 20h00. La soirée se poursuit ensuite en compagnie du Martin Albino Calypso Revue qui vous présente un spectacle de musique continuelle haut en couleurs. Le groupe de huit (8) musiciens vous suggère une musique originale des Îles (Trinidad-Tobago). Il sera impossible de rester indifférent à cette musique rythmée et exaltante!

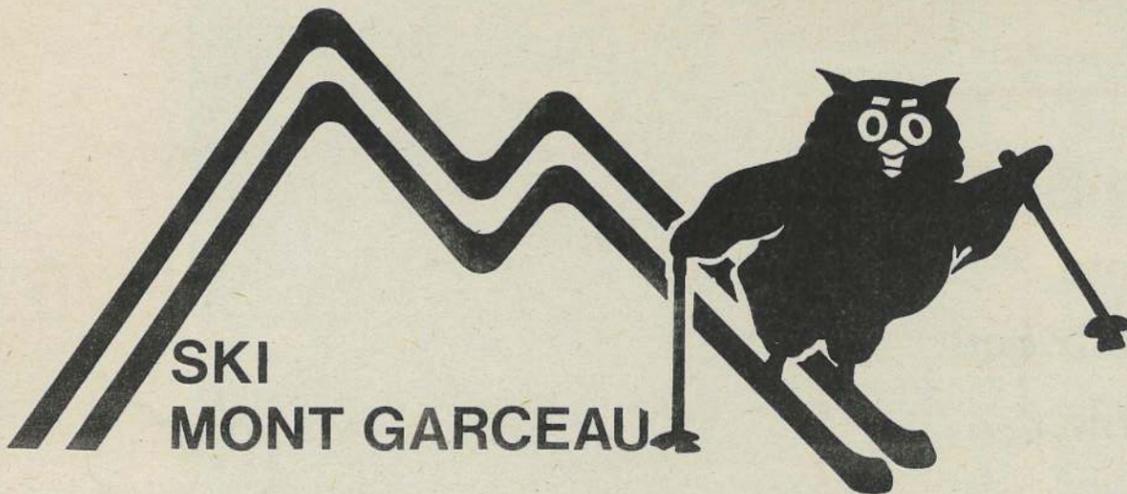
Le dimanche après-midi, une compétition amicale de planches à voile est organisée par l'École de

Planches à voile du Lac Archambault.

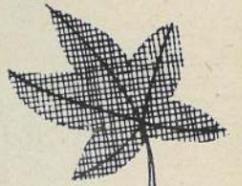
Les inscriptions à cette compétition sont gratuites et elles auront lieu à partir de 13h30 au quai du Manoir des Laurentides. Les gagnants se verront attribuer différents trophées et prix de présence.

Un concert de musique classique en plein air est aussi prévu au programme le dimanche à 16h00, afin de clôturer en beauté le Week-End des Couleurs. Le concert, organisé par le Comité de Musique et la Maison de la Culture de St-Donat, est interprété par un quatuor à cordes de l'Orchestre Symphonique des Jeunes de Joliette. C'est donc un rendez-vous ce dimanche 21 septembre, sur le terrain de l'église St-Donat.

Pour des renseignements supplémentaires ou pour vous procurer la programmation du Week-End des Couleurs, communiquez avec le bureau de la Chambre de commerce de St-Donat, au (819) 424-2833.

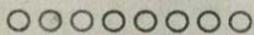


- * Neige artificielle sur 11 pistes
- * 2 T-Bar
- * 1 Pomalift
- * Boutique de ski
- * Location & réparations
- * Équipement de ski
- * Restaurant cafétéria



15% de réduction

sur l'achat d'une passe de saison avant le 1^{er} octobre 1986



Bureau ouvert samedi et dimanche 11h00 à 15h00

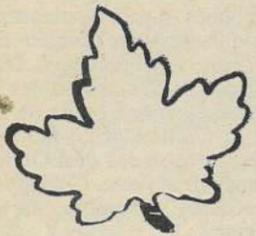
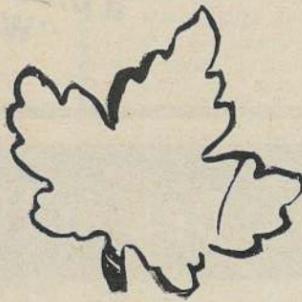


*Bienvenue à tous
durant le
Week-End
des Couleurs
1986*

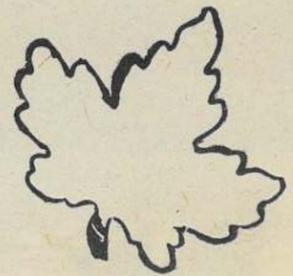
Tél.: 1 (819) 424-2784

Mont Garceau,
Chemin du Lac Blanc
via la Route 125 nord



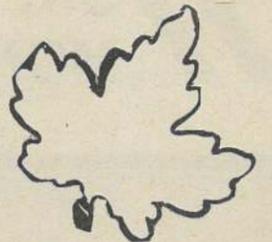
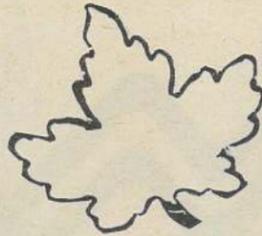


Une visite au **SOMMET**
en télésiège quadruple



“Je me la réserve”!

BILLETS-de-SAISON
en vente
au même prix que
l'an dernier



1-819-424-2377 ou 1-800-567-6689

ALTIUDE

Saint-Donat Pays de rêve

2^{ème} cahier



M. Robert Church, gérant de l'Auberge St-Donat accueille les visiteurs.

LE DÉPUTÉ NOUS VISITE

Une cinquantaine de partisans ont soupé et passé la soirée avec notre député Robert Thérien, accompagné de son épouse et de ses trois garçons, samedi le 30 août à l'Auberge St-Donat.

M. le maire André Picard et son épouse Louise, étaient aussi présents. Ce souper terminait une journée de visite dans Saint-Donat. Depuis tôt le matin, M. Thérien avaient rencontré un bon nombre de personnes afin de se tenir au courant de la vie donatienne.

LA CAISSE POPULAIRE ST-DONAT EN BONNE SANTÉ...



Mme Huguette Bertrand



Me Normand Campbell

Voilà ce qui ressort du rapport financier et du rapport du conseil d'administration que nous dévoileront tour à tour Madame Huguette Bertrand, directrice de la Caisse Populaire et Me Normand Campbell, président du conseil d'Administration lors de l'Assemblée Générale du 13 août dernier au sous-sol de l'église St-Donat.

Vous trouverez en page 8, le bilan au 31 mai 1986 et en page 9, la bonne nouvelle pour tous les membres de la caisse. Il est à prévoir que personne ne se plaindra de recevoir une portion de cette RISTOURNE de 61,000\$.

Rens.: 424-5055

4^e FESTIVAL DE LA TRUITE

au *Lac Amis D' "O"*

du 6 octobre au 13 octobre inclus

TRUITES MOUCHETÉES

ou ARC-EN-CIEL

9" et 11" 2.\$ chacune
11" et plus 3.\$ chacune
SANS LIMITE DE PRISES

Pisciculture Lafleur & Paquette
236, ch. Fradet (Lac Croche)
Saint-Donat

GOLF MINIATURE ST-DONAT

RÉSULTATS DU TOURNOI AMICAL DU 17 AOÛT 86

Catégorie "Homme":
Après élimination entre Pierre Poudrier, Jeff Gossack, Lorne Mayers et Serge Demarbre: Lorne Mayers fut déclaré 1^{er} et Serge Demarbre, 2^e.

Catégorie "Femme":
Carole Kapusta: 1^{ère}
Carole Veillette gagna le 2^e prix en élimination contre Ginette Crépeau.

Catégorie "Adolescent":
François Vaillancourt remporta le 1^{er} prix après une partie éliminatoire contre Marco Laporte qui fut classé 2^e.

Catégorie "Enfant":
Daniel Mathieu: 1^{er}
Pacal Juteau: 2^e

Merci à tous les participants, félicitations aux gagnants et à l'an prochain.

Marielle et Jacques

GOURMET - RESTAURANT TERRASSE PANORAMIQUE

Eberhard's Chatel Bienna

(sur le Lac Des Sables)

Tél.: 1 (819) 326-1485

6, rue Ste-Lucie
STE-AGATHE-DES-MONTS, QUÉ.

Eberhard et Finy Rado
Les propriétaires du Chatel vous offrent

- ° Une terrasse unique dans les Laurentides donnant sur le Lac des Sables (Ste-Agathe).
- ° Une cuisine raffinée avec spécialités viennoises, fruits de mers et poissons frais.
- ° Une Salle à manger et un Bar les plus intimes.

LUNDI AU VENDREDI
TABLE D'HÔTE GASTRONOMIQUE 19.95\$
DIMANCHE
TABLE D'HÔTE FAMILIALE 16.95\$

° Un accueil chaleureux ainsi qu'un service courtois et empressé.

C'est un plaisir de vous servir!

DIGESTIF GRATUIT
avec présentation de ce coupon.



Le jeune Daniel Nielsen de Burlington, Ontario de passage à Saint-Donat le 30 août dernier est heureux de montrer la truite arc-en-ciel de 1 1/2 lb qu'il a prise au Lac Amis d'"O". Il était en visite chez son grand-père Emile St-Amour.



M. Roger Clément très fier de sa pêche au Lac Amis d'"O".

LACROIX AUTOMOBILES LTÉE
Val-David
Jeannine Lacroix, prop. 322-3937

STE-AGATHE HYUNDAI
90 boul. MORIN - Ste-Agathe-des-Monts
Tél.: 326-1827

A votre service: Jean-Marie Guénette
Jean-Guy Lacroix, prop.



La motoneige 12 mois par année

Déjà l'été tire à sa fin. À propos, est-ce que quelqu'un a vu passer un été, ces derniers mois? Passons, il ne faudrait pas s'éterniser sur ce sujet, car on en a assez parlé. Regardons plutôt vers l'avant et le futur. S'il tombe autant de neige l'hiver prochain qu'il est tombé de la pluie l'été dernier, les motoneigistes ne s'ennuieront pas et s'en donneront à cœur joie. C'est le souhait de tous dans ce merveilleux monde de la motoneige; nous verrons!

Neige, pas neige, le Club de Motoneige de Saint-Donat se prépare fébrilement pour la prochaine saison, pour en faire une possiblement encore meilleure que la dernière. D'ailleurs, au moment de lire ces lignes, l'Assemblée Générale annuelle du club aura déjà eu lieu. Si on se fie aux intentions déjà exprimées, la direction du club s'étoffe en s'additionnant de nouveaux directeurs fort dynamiques; comme on dit souvent le succès attire le succès. On vous en donnera des nouvelles le mois prochain.

Justement, ceci me fait penser de vous mentionner que vers la fin de juillet dernier, nous avons participé Denis Lamarche et moi-même, à une réunion des intervenants de la motoneige de la région de Lanaudière, à la Glacière de St-Zénon. Je me souviens qu'il y a deux ou trois ans lors de telles réunions, nous n'étions que des gens de l'autre côté du Parc du Mont-Tremblant, vaguement connus. Les choses ont bien changé, à tel point que les gens de St-Donat sont maintenant perçus comme des intervenants majeurs de Lanaudière, très avant-gardistes et souvent cités en exemple. Nos excursions et nos promotions publicitaires aux États-Unis y sont certes pour quelque chose.

La venue de motoneigistes américains en si grand nombre l'hiver dernier a fait tourner les têtes de plus d'un à Saint-Donat, au point que la majorité des commerçants sont maintenant très sensibilisés par la motoneige. Ceci facilitera certainement leur implication et leur coopération aux efforts du club.

Au milieu de septembre, soit les 11, 12 et 13, aura lieu à St-Hyacinthe le Congrès Annuel de la Fédération des Clubs de Motoneige du Québec (F.C.M.Q.). J'y participerai en tant que représentant de St-Donat. À cette occasion, plusieurs idées sont échangées lors des ateliers, dont certaines peuvent parfois être très profitables à chacun. C'est aussi l'occasion de fraterniser avec de vieux amis et de promouvoir son coin de pays.

En ce début de saison, j'en profite pour inviter encore une fois les clubs voisins à me donner de leurs nouvelles; je pense évidemment aux clubs du Lac Georges et des Castors (Lac Montagne Noire). Il me fera plaisir des les communiquer. J'ai aussi un message important aux propriétaires de terrains où on passe. "La motoneige étant une activité économique très importante à St-Donat, des efforts énormes y sont consacrés par tous, le club, les motoneigistes, les commerçants, et depuis toujours, et encore plus l'an dernier, la municipalité." Votre coopération en devient d'autant plus importante. La prospérité de St-Donat et de sa région en dépend.

Le mois prochain: j'aurai pour vous des nouvelles de l'Assemblée Générale Annuelle du Club, du Congrès de la F.C.M.Q. et probablement de la Trans-Laurentienne.

Michel Vaillancourt,
Président



Qu'est-ce que le zona?

Plusieurs d'entre vous ont eu le zona ou connaissez des amis ou parents qui l'ont eu.

Le zona se manifeste au début par une sensation de brûlure sur la peau, le plus souvent sur le thorax. Quelques jours après, il y a apparition de boutons rouges contenant parfois un liquide clair, cela ressemble quelque peu à un feu sauvage en plus gros et souvent en plus douloureux.

Le zona est causé par le même virus que la varicelle. Ce virus se cache dans les racines nerveuses pour ressortir plusieurs années après lors d'épisodes de stress, de maladie et de fatigue. Heureusement, le zona n'est pas contagieux.

Le traitement consiste à assécher l'éruption soit avec de l'alcool ou des compresses de solution de Burow et de soulager la douleur avec des analgésiques. La guérison peut prendre jusqu'à 2 mois.

Dans certains cas, votre médecin vous prescrira de la cortisone dans le but de prévenir la névralgie postherpétique. La névralgie postherpétique survient plus fréquemment chez la personne plus âgée et se présente sous la forme de douleur chronique et sévère suite à la cicatrisation de l'éruption.

Il est très important de consulter votre médecin si le zona apparaît sur la figure.

Enfin, malheureusement, il n'y a aucun moyen de prévenir le zona.



Attendre un enfant...

"C'est un événement important dans la vie de chaque personne. C'est le début d'une nouvelle étape avec ses joies et ses inquiétudes. Ça mérite de s'y arrêter et de s'y préparer."

Le C.L.S.C. Joli-Mont a mis sur pied des rencontres avant la naissance vous permettant d'acquérir de nouvelles connaissances, d'échanger et de partager avec d'autres parents et futurs parents sur vos préoccupations.

Plusieurs sujets seront abordés:

1. Alimentation - Hygiène de vie
2. Développement du fœtus - Besoins et soins du nouveau-né
3. Communication dans le couple
4. Amour et vécu sexuel pendant la grossesse. Contraception
5. Hygiène dentaire de l'enfant et de l'adulte
6. Allaitement au sein et au biberon
7. Relations parents-enfants
8. Le travail et ses phases - Rôle du conjoint
9. L'accouchement naturel et la césarienne - Vidéo sur l'accouchement naturel

- Une visite à l'hôpital de Joliette (CHRD) complètera cette session.

Aussi en préparation à l'accouchement, certaines techniques respiratoires et quelques exercices physiques seront démontrés et pratiqués.

Les rencontres seront animées tour à tour par une infirmière, une sexologue, une hygiéniste dentaire et une travailleuse sociale.

Enfin, durant l'année, trois sessions de 9 rencontres sont organisées dans différentes municipalités, telles que, St-Alphonse, Rawdon, Chertsey et St-Donat.

ATTENTION:

Les prochaines sessions commenceront au début du mois de septembre 1986.

Si ça vous concerne, communiquez sans tarder au CLSC JOLI-MONT au (514) 882-2488, ou (819) 424-1511 (pour Notre-Dame de la Merci et St-Donat)

Vente de fin de Saison

MOTEURS

**MERCURY
HORS-BORD**

1986

MERC 2.2



La performance
d'un 4 forces
des compétiteurs
au prix de
leur 2 forces

Rég.: 718\$

Spéc.: 550\$

MERC 4



Un 4 forces
à un prix
INCROYABLE

Rég.: 923\$

Spéc.: 725\$

MERC 9.9



Un moteur
tout nouveau
en 1986, du pied
à la tête.
Le meilleur 9.9
sur le marché

Rég.: 1,831\$

Spéc.: 1,350\$

AVANT D'ENTREPOSER VOTRE BATEAU
CONFIEZ-LE À ADRIEN.

Son hibernation sera sûre et confortable.



SPORT & MARINE M.V. INC.

(anc.: Pagé (St-Donat) Sport Inc.)

Prop.: Michel Vaillancourt
1108 Principale, Saint-Donat
(819) 425-3433

Début des fêtes pour souligner la 30e année d'existence du Camp de vacances Mère Clarac



On remarquait à la table d'honneur, Madame et Monsieur Jules St-Georges, secrétaire-trésorier de la municipalité, Mère Anselme-Marie, supérieure, M. le Curé Simon Laflamme, curé de St-Donat et M. l'Abbé Marius Lemire, aumônier.



Discrètement, les religieuses voient au bon fonctionnement du Camp Mère Clarac et de la Résidence l'Étoile du Nord.



De jeunes campeuses et campeurs de tous les âges affectionnent la vie au grand air durant les vacances d'été.

Le 7 août dernier les Coeurs de Charité de Sainte-Marie voulant souligner les 30 ans d'existence du CAMP MÈRE CLARAC, situé sur les bords de la rivière Ouareau à Saint-Donat et le Centenaire du décès de Mère Marie Louise Angélica Clarac, fondatrice de "Les Soeurs de Charité de Sainte-Marie" recevaient quelques personnes pour cette fête intime.

Quelques notes d'histoire:

Le 18 septembre 1949, arrivent à Montréal dix religieuses de la communauté des Soeurs de Charité de Ste-Marie, filles de Mère Marie Angélica Clarac. Aucune d'elles ne connaît notre pays et la plupart ne parlent même pas notre langue.

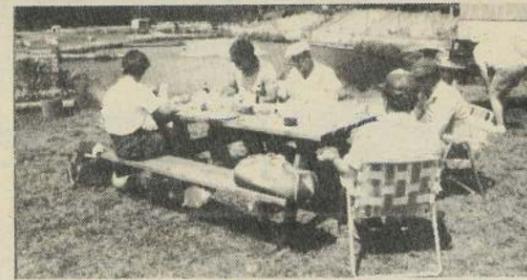
Elles viennent ici, presque discrètement, accomplir une tâche qu'il plaira à la Providence de leur confier.

En 1954, elles ouvrent leur première école maternelle à Montréal-Nord et en 1955 leur première école primaire; et en 1958, a lieu l'instauration du cours secondaire.

C'est en 1957, qu'elles inaugurent à Saint-Donat la Colonie de vacances pour les jeunes. Depuis ce temps cette colonie de vacances la plus modeste au début s'agrandit d'année en année offrant aux jeunes de plus en plus d'activités.

Toujours à Saint-Donat depuis le 30 juillet 1984 la Résidence l'Étoile du Nord, véritable oasis de détente et de paix, accueille les personnes âgées pour de belles vacances au grand air.

Après la visite du camp, tous se réunissent à la chapelle pour une messe d'actions de grâce avant le souper. La soirée se termine par une soirée canadienne avec les jeunes du camp.

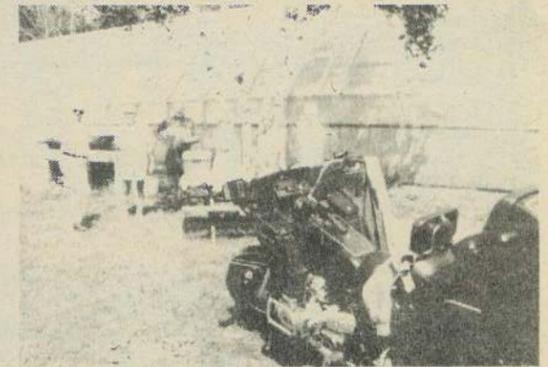


Le Club de l'Âge d'Or St-Donat au Lac Amis d'"O"

Le Club d'Âge d'Or de Saint-Donat avait organisé un pique-nique au Lac Amis d'"O" le 5 août dernier. Favorisés par Dame Nature, la quarantaine de membres s'y sont bien amusés, même les petits.

Après une visite des lieux et avoir pris un bon lunch, les membres ont taquiné la truite qui a su répondre à leur attente.

Tous sont retournés à leur demeure avec une bonne provision de truites fraîches. Pour plusieurs, il s'agissait de leur première visite au Lac Amis d'"O".



auberge
Hayre du Parc

autrefois Auberge du Geai Bleu

CHAMBRES/CHALETs
à votre convenance

À la
SALLE À MANGER

Le BRUNCH du DIMANCHE
TABLE D'HÔTE

SPÉCIAL DU MERCREDI
"Roast beef" 10.95\$ par pers.
2ième personne 1/2 prix
Servi dès 5h30

Salle à manger
Fermée: Lundi et Mardi
Sauf le mardi pour groupe
sur réservation à l'avance.

Surveillez
le SUPER-BRUNCH des Couleurs
Dimanche le 21 septembre

OUVERTURE OFFICIELLE
Fin de semaine 27-28 septembre
Des surprises vous y attendent.

Salle à la disposition de groupes
Venez nous rencontrer pour en discuter.

Prop.: Raymond Legault
Luc Taillefer

2788, Route 125 nord St-Donat

Tél.: 1 (819) 424-7686



professionnels et commerçants à votre service!

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS
CELA PROFITERA À TOUS

• Arpenteurs

ALAIN CLEC'H
BUREAU OUVERT:
Samedi de 9h à 15h
Arpenteur-Géomètre
Québec Land Surveyor
519 PRINCIPALE, C.P. 239 ST-DONAT, QUÉ. J0T 2H0
BUR. ET RÉS.: (819) 424-2815

• Ingénieurs

INGÉNIEURS CONSEILS
mlc
MARQUIS • LAPORTE • CLOUTIER & ASSOCIÉS
(LE GROUPE MLC POLYTECH INC.)
ROBERT N. CLOUTIER - ING. ASSOCIÉ (514) 389-8438

• Gaz Propane

Tél.: 424-2683
BELLE FLEUR
GAZ PROPANE INC.
Vente & Service de GAZ PROPANE
Résidentiel • Commercial
Équipement de camping
861, Principale St-Donat
À votre service:
Votre livreur
Marcel Laflamme

Poulin, Barbe, Corbeil & Ass.
Arpenteurs-géomètres
Succursale à Saint-Donat
340, Principale Tél.: 424-1371
Heures d'ouverture:
Samedi : 9h30 à 4h30
Bureau principal, Ste-Agathe Tél.: 326-0323

Pierre Nadon et Associés
Ingénieurs Conseils
Spécialiste dans l'aménagement de votre propriété
- fosses septiques
- murs de soutènement
- charpente de bâtiments
- ouvrages civils
519, Principale St-Donat Tél.: (819) 424-2815
1069, rue Laurier O., suite 3, Outremont, Québec H2V 2L2 Tél.: (514) 271-8820

• Plancher

Tél.: 424-2929 350, Principale (C.P. 74) Saint-Donat
Les Couvre-Planchers
Laforest Enr.
Vente et installation
Tapis, Tuiles, Prélarts
Planchers de bois franc
SABLAGE ET FINITION ESTIMATION GRATUITE

• Assurances

assurances Georges Forget inc.
• vie et générale •
• 327 Principale, C.P. 369
• St-Donat, Qué.
• J0T 2C0
• Tél.: (819) 424-2311
Gaston Forget C. d'A. Ass. prop.
Georges Forget, C. d'A. Ass.

• Notaires

C.P. 238 TÉL.: (819) 424-2882
NORMAND CAMPBELL, B.A., L.L.L., D.D.N.
NOTAIRE ET CONSEILLER JURIDIQUE
NOTARY & TITLE ATTORNEY
338, RUE PRINCIPALE, ST-DONAT Cité Montcalm, Qué.

• Pompe

Centre de pompe Enr.
Filtration, Irrigation / Vente et Installation
Alain Ayotte, prop.
720 A, Principale Saint-Donat Tél.: (819) 424-3220

• Chiropratique

Dr Pierre Moreau
CHIROPRA TI CI EN
Bureau
Mardi et jeudi de 16h à 20h
519-A, rue Principale Saint-Donat Tél.: (819) 424-2221
Entre-temps: St-Jovite Tél.: (819) 425-5269

St-Donat: 424-2272 Crabtree: (514) 754-4776
ÉTUDE LÉGALE
Raymond et Sigouin
Notaires et conseillers juridiques
BUREAU:
Lundi au vendredi: 9h à 17h Me Marie-Claude Raymond
Samedi: 10h à 12h Me Raymond M. Sigouin
444, rue Principale, St-Donat J0T 2C0
138, 8e Rue, Crabtree J0K 1B0

• Sable - Gravier

Tél.: (819) 424-5342 424-5610
Carrière St-Guillaume Inc.
Sable, Pierre, Gravier
Terre "noire"
Service de camion et tracteur
Installation de fosses septiques
235 ch. St-Guillaume St-Donat
Lac Ouareau

• Comptables

Résid.: 229-2346
Yves de Carufel, CGA
COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ
1600 ouest, Henri-Bourassa, suite 504, Montréal H3M 3E2 Tél.: (514) 331-4877
472 rue Principale, St-Donat J0T 2C0 Tél.: (819) 424-3135

• Prêt

Société Campbell de prêts sur chalets
Campbell Society of loans on country houses
MICHELINE CAMPBELL
338 Principale, C.P. 238, Saint-Donat, (819) 424-2882
Cité de Rousseau, J0T 2C0

TÉL.: 819-424-2492
Jacques Charette
TRANSPORT SABLE & GRAVIER
TERRE A GAZON
C.P. 231 810 RUE PRINCIPALE

SERVICES

• Chauffage

Tél.: (819) 424-2362
COMBUSTION J. & R. GAGNON LTÉE
Plomberie - Chauffage - Brûleur à l'huile
Service de réparation
Thermopompe
Foumaise électrique
Chauffe-eau solaire
410 St-Amour St-Donat

Tél.: (819) 424-2821
BERNARD LAMBERT ENRG.
Pierre Concassée - Sable - Gravier
Enlèvement de neige
SERVICE DE "PEPINE"
418 du Collège, Saint-Donat

• Électricien

EES
ENTREPRISES ÉLECTRIQUES ST-DONAT INC.
ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN
paul duplessis, 819-424-2648
c.p. 339 st-donat co. montcalm

• Soudure

Bur.: 424-3512 Rés.: 424-7024
NORMAND GRATTON INC.
ATELIER D'USINAGE
FABRICATION • RÉPARATION • SOUDURE
Heures d'ouverture:
Lundi au samedi
8h à 17h
1084, rue Principale St-Donat

immeubles LUMI inc. courtiers
Guy Paquette, Courtier
Lucille Paquette
G. Theriault
Agents.
1069 PRINCIPALE, ST-DONAT
TÉL BUREAU: 424-2119
RÉS.: 424-5901

Mallette Benoit Boulanger Rondeau & Associés
COMPTABLES AGRÉÉS
102, RUE SAINT-ANTOINE C.P. 270 SAINTE-AGATHE-DES-MONTS, QC J8C 2C9 Tél.: (819) 326-3400
Marc Legault, c.g.a.
519, Principale St-Donat, J0T 2C0 Zénith: 46030

Tél.: (514) 374-1185
Dagenais, Lapierre, Simard
COMPTABLES AGRÉÉS
1100 CRÉMAZIE EST, SUITE 530
MONTREAL, QUÉBEC, H2P 2X2
MARIO SIMARD, CA

PIÈCES D'AUTO J. BOUDREAU

 641, Principale, Saint-Donat
 Tél.: 1 (819) 424-2110

**RABAIS
 \$\$\$\$**
**RABAIS
 \$\$\$\$**
**VENTE PRÉ-SAISON
 de pneus d'hiver et 4 saisons**

	Ex.: Grandeur	Prix régulier	Avant 30 sept.	Après 30 sept.
 Première qualité GISLAUED ceinturé d'acier	145 SR 13	\$ 88.42	\$ 51.54	\$ 60.63
	155 SR 13	\$ 93.15	\$ 58.82	\$ 69.20
	165 SR 13	\$ 110.36	\$ 69.69	\$ 81.99
	175 SR 13	\$ 122.90	\$ 77.60	\$ 91.30
	185 SR 14	\$ 146.29	\$ 92.37	\$ 108.67
	175 70 R 13	\$ 109.67	\$ 69.25	\$ 81.47
	185 70 SR 14	\$ 131.31	\$ 82.91	\$ 97.54
 M.G.D. Fibre de verre	Ex.: Grandeur	Prix régulier	Avant 30 sept.	Après 30 sept.
	155 80 R 13	\$ 86.63	\$ 49.22	\$ 57.91
	165 80 R 13	\$ 92.87	\$ 52.78	\$ 62.09
	175 80 R 13	\$ 98.50	\$ 55.98	\$ 65.86
	185 80 R 13	\$ 104.16	\$ 59.19	\$ 69.63
	185 75 R 14	\$ 106.43	\$ 60.49	\$ 71.16
	195 75 R 14	\$ 108.88	\$ 61.88	\$ 72.80
	205 75 R 15	\$ 115.96	\$ 65.90	\$ 77.53
215 75 R 15	\$ 124.04	\$ 70.49	\$ 82.93	
 PNEUMANT Fibre de verre	Ex.: Grandeur	Prix régulier	Avant 30 sept.	Après 30 sept.
	145 SR 13	\$ 65.78	\$ 37.39	\$ 43.99
	155 SR 13	\$ 75.40	\$ 42.85	\$ 50.41
	165 SR 13	\$ 78.92	\$ 44.85	\$ 52.72

 Les meilleurs pneus de traction
 pour la glace, la neige et la boue...

**LE PLUS IMPORTANT DISTRIBUTEUR
 PIÈCES - OUTILLAGE - ACCESSOIRES
 D'AUTOMOBILE**


Association des propriétaires du Lac Croche

Sans bruit... l'association agit...

Cette année encore la température du deuxième samedi d'août fut de la partie pour conserver à la Fête Champêtre Familiale de l'Association des Propriétaires du lac Croche son cachet amical.

La course de canot, le tournoi de fer, la pêche-surprise des enfants et surtout le blé d'Inde en abondance, offert gratuitement (malgré le coût élevé cette année) par l'Association ont su plaire à tous les gens du lac venus bavarder avec les "anciens" et saluer les "Nouveaux".

Dans un esprit plus sérieux eut lieu, dimanche le 24 août l'Assemblée Générale Annuelle en la chapelle Notre-Dame de la Garde. À la grande satisfaction des directeurs, plusieurs figures nouvelles furent remarquées. Au rapport de la présidente, Denise Vincent, du trésorier, Gilles Picard, la visite de M. Jean Robidoux, directeur technique de la municipalité, fut certainement la partie la plus suivie de cette assemblée.

Il est malheureux qu'un plus grand nombre de propriétaires ne fussent pas là pour l'entendre donner réponse à plusieurs objections courantes que des insatisfactions colportent à tout vent... sans se préoccuper de la véracité de leurs paroles... Mais, passons!

Donc, la visite de M. Robidoux, nous apprenait que tous les cas classés "C" se rapportant aux fosses septiques sont corrigés; que les propriétaires d'installations sanitaires adéquates se conforment au règlement de vidangeage. Il admit, cependant, qu'un problème subsiste pour certains cas, suite à la loi instaurée par le gouvernement provincial en 1981. La municipalité demeure vigilante malgré la somme de travail qu'elle exige.

La poussière des chemins en été, l'éclairage de certaines intersections, la vitesse sur le chemin St-Guillaume furent soulevés.

Le point le plus important fut la réponse de la municipalité à la demande de l'association à savoir "l'erection d'un barrage pour maintenir un niveau d'eau adéquat au lac Croche."

Avec schéma à l'appui, M. Robidoux expliqua quel genre de barrage pourrait être érigé au premier bassin à la sortie de la rivière Ouareau. Ces travaux pourraient selon lui, être faits à l'automne 1987, le coût de ces travaux n'étant pas prévu au budget 1986. À la municipalité l'on possède le niveau d'eau (fixé par le fédéral) pour le lac Croche, il y aura quand même à l'été prochain une consultation populaire pour déterminer le niveau satisfaisant la majorité.

Fortes de cette nouvelle, les directeurs visiteront dans les prochaines semaines les propriétaires pour recueillir leur signature pour appuyer la demande "officielle" pour que la municipalité inscrive cette dépense à son prochain budget.

Soulignons que le lac Croche est le seul lac de la municipalité ne possédant pas son barrage pour maintenir un niveau acceptable. Tous les autres lacs du territoire possèdent le leur à la grande satisfaction des riverains... À nous d'y voir et pour la satisfaction de tous.

En terminant, voici les directeurs en poste pour l'année 86/87: Mme Denise Vincent, présidente, Jean-Guy Houle, vice-prés., Ghislaine Marceau, secrétaire, Pauline Nadeau, Lyse Verdy, Lucien Lebel, Gilles Maisonneuve, Barna Pogany, Alain Fredette et Yves Marceau. Nos deux jeunes directeurs demeurent Josée Vincent et François Plaisance.

Cette assemblée générale fut terminée sous une note d'enthousiasme laissant entrevoir de l'action pour la prochaine année.

 Lucille Wagner-Paquette
 Publiciste

CENTRE VIDÉO DES LAURENTIDES

Radio Shack COURSE aux aubaines

- * Radio AM de poche - Rég. 9.95\$ SPÉC. 5.49\$
- * Calculatrice RADIO SHACK à partir de 6.95\$
- * Radio AM/FM Réveil - Rég. 52.95\$ SPÉC. 39.95\$
- * Montre MICRONTA "RADIO SHACK"
 - Rég. 5.99\$ Choix: 5 couleurs SPÉC. 4.99\$

SPEC
 ELECTRONIQUE

 492, PRINCIPALE
 SAINT-DONAT

Tél.: (819) 424-3344



On s'amuse.

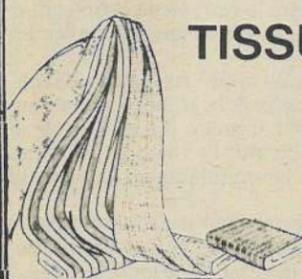

 Julie Bourdon et Lucie Harvey
 championnes aux fers.


Un "helper"... formidable.

La
Boîte aux chiffons enr.

**ENEZ "MAGASINER" VOS
TISSUS D'AUTOMNE**

Vous serez étonnées
du **GRAND CHOIX**
et des **BAS PRIX**



720-B, Principale
Saint-Donat - Montcalm Tél.: 424-3656

DEPUIS LE 23 AOÛT

La Floratelle enr.
au 1944, Route 125
Notre-Dame de la Merci

[819] 424-7565

Vous offre:
Fleurs naturelles
Fleurs de soie
Plantes vertes
Arrangements pour toute occasion

GARDERIE
pour plantes
en votre
absence

Votre visite vous renseignera sur tous ces services.
Bienvenue à tous.
Denise Riopel, propriétaire

Depuis deux ans à votre service



**PIERRE FORGET
RÉFRIGÉRATION**

Tél.: 424-2051

est maintenant installé à
SAINT-DONAT au 105 Principale
pour mieux vous servir

Réparation d'appareils ménagers de toute marque
SERVICE AUTORISÉ:
INGLIS - MAYTAG - JENN-AIR



**RC
Vidéo enr.**

425-B, PRINCIPALE ST-DONAT

Tél.: 424-5511

Nous sommes à la
"fine pointe"
des nouveautés.

.....

NOUVEAUX FILMS...
toutes les semaines
Informez-vous

Réjean Cyr, prop.

HEURES D'OUVERTURES	
Dimanche	> 11h à 20h
au	
jeudi incl.	> 11h à 22h
Vendredi	
Samedi	

La voile progresse au Lac Archambault

La course annuelle de voile organisée par l'Association des propriétaires du lac Archambault s'est déroulée "par petit temps", le dimanche 27 juillet dernier. Une flotte de 32 voiliers a pris le départ. Vingt-trois ont terminé la course, dont l'un avait même eu le courage de réparer son écoute de grand-voile, brisée en cours de route.

Les organisateurs de la compétition, Messieurs Bernard Gaudreau, Luc Fontaine, Jean Maurice Ratté, Guy Legault, ainsi que le chronométreur officiel, Monsieur André Trudeau, étaient fort satisfaits, et avec raison, de ce haut taux de participation et de la bonne humeur générale.

La troisième position est allée à Michel Brunet et sa fille, sur un **Saber Scow**, et la deuxième, à Patrice Clerk, sur un **Laser**. L'un et l'autre avaient déjà obtenu la première position de cette régata dans le passé.

Cette année, la première position est allée aux frères Pierre et Daniel Lavoie, de la Baie de Tire. Pierre et Daniel ont fait la course sur leur catamaran, un **Mystère "S"**.

Altitude les a rencontrés:

Altitude:

Pierre, on a l'impression que vous aviez un peu raté votre départ...

Pierre:

Le départ est une manoeuvre assez délicate. Trente-deux voiliers qui tournent en rond dans la baie du village, c'est impressionnant. Drapeau blanc, puis drapeau bleu, c'est encore le silence typique de la voile. Mais dès le coup de feu qui annonce le départ, on entend à la même seconde tous les barreaux qui donnent leurs ordres, les crissements des poulies, les écoutes qui se bordent. À ce moment là, j'étais derrière le peloton principal, ce qui m'a donné une plus grande marge de manoeuvre. En passant la ligne de départ après le premier groupe, j'ai ainsi évité d'être "déventé": j'ai rapidement rejoint, en tête, un **Tornado** et un **Prindle 16**.

Altitude:

Le vent n'était pas très fort ce dimanche-là.

Pierre:

En effet. Un vent du sud-est de force 1 à 2. Ainsi le parcours se faisait dans le sens des aiguilles d'une montre: du village à la rivière Michel au pres, babord amures; de la rivière Michel à la Sablière au large; retour au village au pres; et de nouveau vers la Sablière avec fin de course au village, les bouées étant toujours laissées à tribord. Par petit temps, le réglage du grément est critique: il faut tirer le maximum du peu de vent. Il serait impossible de gagner une course avec un foc mal bordé, une barre d'écoute qui ne donnerait pas juste le bon creux de grand-voile, un poids d'équipage mal réparti qui ne maintiendrait pas le bateau dans ses lignes. Mais mon frère Daniel, à 14 ans, a déjà pas mal d'expérience et fait un très bon équipier. Il est discipliné, efficace et patient. Et il flaire bien le vent.

Altitude:

C'est vrai ça, Daniel?

Daniel:

Si le barreur le dit, ça doit être vrai. C'était ma première course et je voulais bien faire mon possible pour gagner.

Altitude:

Quelle partie de la course as-tu le plus aimé?

Daniel:

En montant au pres vers la rivière Michel, on a constaté que le **Prindle** ne remontait pas le vent aussi bien que nous. De sorte que notre adversaire principal était le **Tornado**. Ça c'était excitant. Malgré nos efforts, il nous a devancé à la bouée de "la Michel". Mais une fois franchie cette bouée, nous l'avons progressivement rattrapé et dépassé au deuxième bord en montant vers la Sablière. Après avoir franchi la bouée de la Sablière, nous l'avons croisé à babord: il s'en allait franchir sa bouée. A partir de là,

nous étions en tête.

Altitude:

Le barreur devait être content?

Pierre:

Oui. J'étais très content, mais tout de même prudent: quand on a le sentiment d'avoir de l'avance, on "ramollit" un peu. Il faut s'imaginer qu'il y en a un autre en avant. C'était bien agréable parce qu'on croisait maintenant tout le reste de la flotte, avec à sa tête et approchant la Sablière, trois autres catamarans, et le **Saber Scow** de Michel Brunet, qui exploitait au maximum son spinnaker. A ce moment, une majorité des autres bateaux, sauf quelques exceptions, négociaient au loin la Pointe des Prêtres.

Altitude:

Votre cap était alors à 45° du groupe principal?

Pierre:

C'est à peu près ça. Les 3^e, 4^e et 5^e bords ont été délicieux: Nous avons rencontré une myriade de bateaux et de planches à voile. Je soignais mes manoeuvres: cunningham, foc, rail et écoute de grand-voile, ce qui ne nous a pas empêchés, à quelques reprises, de dériver du cap idéal.

Altitude:

Finalement, vous avez été premier au classement.

Pierre:

Oui. Nous sommes rentrés au pres serré. C'est mon amure préférée. On a l'impression de défier le vent qui vient à 45°, de face. Après une heure 17 minutes, le klaxon du chronométreur officiel, Monsieur Trudeau, nous accueillait. Puis, progressivement, les autres voiliers rentraient au port l'un après l'autre.

Altitude:

Pour vous c'était terminé...

Pierre:

Pas vraiment. Le suspense dure jusqu'à la fin à cause des "handicaps".

Altitude:

Les handicaps?

Pierre:

C'est que chaque bateau est en quelque sorte "pénalisé" en fonction de son pouvoir et de sa voile. Plus le bateau est rapide, plus son handicap est grand: c'est un facteur de correction dans le calcul du "temps compensé", c'est-à-dire le temps officiel de la course. C'est grâce à cette correction que dans plusieurs conditions de vent, les petits bateaux ont autant de chance de gagner que les grands.

Par exemple, Patrice Clerk, deuxième cette année, a gagné plusieurs fois cette épreuve, en solitaire sur son **Laser**. C'est ce qu'il y a de merveilleux dans la voile. C'est la nature qui commande, et on n'a jamais fini de négocier avec elle de mille manières pour en tirer le maximum. Vous pouvez "faire de la voile" cent fois: ça ne sera jamais deux fois la même chose.

Altitude:

La voile c'est quoi pour vous?

Pierre:

Pour moi et j'imagine pour la majorité des 32 compétiteurs d'aujourd'hui et les innombrables planchistes qui nous entourent, c'est une passion, un sport, qui devient parfois violent quand le vent "frait" et "chit". Alors ça devient un combat avec la nature. C'est aussi une détente, une jouissance, une occasion de bavarder tranquillement quand on est deux ou trois.

Un voilier ou une planche à voile, c'est une machine silencieuse, belle, propre, qui dispose d'une énergie naturelle, toujours renouvelée: plus vous en dépensez, plus il en reste... Peut-on demander plus? Je pense que c'est pour tout cela que chaque jeune rêve aujourd'hui de faire de la "voile libre".

Au fond, c'est peut-être ça la voile: la liberté, et en plus, un lac incomparable, qui prend parfois des allures de mer.

Photos G. Lavoie



1^e Prix



2^e Prix



3^e Prix



En attente.

Journée de golf spéciale à St-Donat

St-Donat, c'est un lieu magnifique pour tout, à l'année longue; nature, accueil chaleureux, endroit idéal pour se réunir dans la gaieté.

Frères, sœurs, amis, bonheur d'être ensemble, de participer et s'amuser ensemble, dans une ambiance joviale, une fois par année, nous avons connu ça, nous, familles Grimard, Butler, Lafleche, etc... en ce samedi 9 août 1986, malgré Dame Nature pas trop clémente.

C'est la 2e année consécutive que nous réussissons, sans difficulté, à nous retrouver sur ce beau terrain de golf de St-Donat. Pour ceux et celles de nos familles qui ne jouent pas au golf, environ 75, ils ont le loisir de faire la navette entre le club de golf et notre maison mobile située à la Bourgade, où ils trouvent, natation, planche à voile, pédalos, tennis, etc... et autres activités dans tout St-Donat.

Merci à Michelle et Guillaume St-Amour et leur excellent personnel qui ont su, avec leur sourire et leur bonne cuisine emballer les "101" personnes présentes à ce tournoi.

Au "Ther-Ray Open", chaque année, Thérèse et Raymond Grimard seront heureux de faire partager à leurs familles et amis, le plaisir d'être ici à St-Donat, cette belle ville de la région Laurentides/Lanaudière où tous se sont donné rendez-vous.

A l'an prochain,
Thérèse Grimard (Theray)



Le couple Grimard.



Les gagnants de ce tournoi 1986. Denis Thérien, Steve Payette, Pierre Bouchard, Anne Louise Lafleche, Ginette Labbé et Kathy Pilon.

5 HEURES! L'HEURE DU RACQUET-BALL!

PAF!

PATRON

Kino-Québec, un programme du ministère Loisir, Chasse et Pêche

Ligue de Ballon-balai de Ste-Agathe

La Ligue de Ballon-Balai de Ste-Agathe-des-Monts tient à vous informer que l'inscription des anciens et nouveaux joueurs aura lieu jusqu'au 26 septembre 1986 aux 2 endroits suivants: Restaurant Pierre

Fournelle et à l'Aréna de Ste-Agathe-des-Monts.

Le coût à l'inscription est de 60.\$ déductible du coût de l'année qui est de 125.\$ Nous jouons le mercredi soir à 22h00 et 23h00.

La formation des clubs aura lieu le 1er octobre 1986 à l'Aréna à 20h00. Pour plus d'informations, communiquez avec Jean-Claude Lortie au 326-1091 ou 326-5616.

Bienvenue à tous.

Géographie de la santé au Québec

GÉOGRAPHIE DE LA SANTÉ AU QUÉBEC



Québec

Les Québécois présentent des bilans de santé souvent différents selon les régions où ils habitent. Ces variations sont attribuables en grande partie au style de vie et à l'environnement particulier à chaque région. Le Nord de Montréal, pour sa part, affiche de forts taux de décès pour les maladies suivantes: maladies de l'appareil circulatoire, cancers du gros intestin et de l'estomac, les anomalies congénitales et les maladies de l'appareil urinaire. Au plan environnemental, les résidents de cette région sont les plus gros fumeurs du Québec. Ils ne dédaignent pas l'alcool et sont peu enclins à la pratique de l'activité physique. Ces données sont tirées de l'étude "Géographie de la santé au Québec".

les auvents Houle & Fils enr.

"Conforme aux règlements d'affichage de St-Donat"

AUVENTS LUMINEUX ** ENSEIGNES

AUVENTS: commercial, résidentiel
Terrasse

Toiles: bateau, camion, roulotte, etc...

591, chemin St-Guillaume

Saint-Donat

Rés.: Montréal

Tél.: 424-1864

Tél.: (514) 323-1206

FERNAND LAVOIE

Vente et Pose
PIERRES NATURELLES
et
PIERRES DE PATIO

2, chemin Ouareau Nord
Saint-Donat

Tél.: 424-3383



424-5850

GARAGE G. ROBERT

Mise au point,
Transmission,
Différentiel

Route 125

Notre-Dame de la Merci

L'ÉQUIPE O'FRIZON

C'est TOUT... pour L'ESTHÉTIQUE de Madame et de Monsieur...

"Une COUPE STYLISÉE pour Elle ou Lui..." exécutée par nos coiffeurs professionnels.

L'esthétique, le massage suédois exécutés par notre esthéticienne, massothérapeute LOUISE WALKER nouvellement arrivée dans l'équipe

Les Super Turbo Réflecteurs de notre Salon de Bronzage vous attendent avec notre Promotion automnale... 30.\$ pour 10 sessions.

LISTE DE PRIX

FEMME	HOMME	ESTHÉTIQUE	BRONZAGE
Coupe (Adulte): 8.00\$	Coupe (adulte): 8.00\$	Facial: 23.00\$	1 session: 6.50\$
Coupe (enfant): 6.00\$	Coupe (enfant): 6.00\$	V. complète: 10.00	10 sessions en spécial: 30.00\$
Séchoir, fer: 8.50\$	Séchoir/Coupe/shampooing: 11.00\$	Algologie: 30.00\$	25 sessions: 89.00\$
Teinture: 8.00/14.00\$	Permanente: 20.00 à 50.00\$	Maquillage: 11.00\$	50 sessions: 150.00\$
Permanente coupe en sus: 20.00 à 60.00\$	Balayage: 35.00\$	Aisselles: 6.00\$	100 sessions: 275.00\$
Balayage: 35.00\$	Barbe: 5.00\$	Aine: 6.00\$	
Traitements: 5.00\$		Sourcils: 6.00\$	
		Lèvre supérieure: 5.00\$	

MASSOTHÉRAPIE
35.00\$: 1h30

MODES ST-DONAT Enr.

Collection "PASSE-PARTOUT" est déjà disponible

Collection "LES COPINES" sera là bientôt...

BIJOUX en ARGENT en exclusivité

Des nouveautés toutes les semaines

SURVEILLEZ L'arrivée de CHANDAILS exclusifs IMPORTATION D'ITALIE

"Je peux vous procurer votre grandeur dans l'intervalle d'une semaine... À vous d'en profiter."

COMPLEXE O'FRIZON
424-3323
578 PRINCIPALE - ST-DONAT

Tél.: (819) 424-5261

PEINTURE ET TAPISSERIE
Jean-Louis KNUEPP

193 chemin de l'Aéroport,
Saint-Donat

JUMBO ÉLECTRONIQUE

SERVICE GÉNÉRAL à DOMICILE
Vendredi, Samedi, Dimanche

Téléviseur, stéréo, vidéo,
four micro-ondes

Arsène Roy

Tél.: (514) 389-4557 Montréal
(819) 424-5977 N. D. Mercier



Tél.: (819) 322-5931

Michel Boissy
Imprimeur

1411 Montée Gagnon
C.P. 173, Val-David
Québec J0T 2N0

FIN DE SEMAINE DE LA FÊTE DU TRAVAIL: SURCHARGÉE D'ACTIVITÉS...

Samedi le 30 août, en plus du souper avec le député et l'épluchette de blé d'Inde des Chevaliers de Colomb, l'Association de la Vallée du Pimbina tenait son souper annuel au Manoir des Laurentides et l'Association des Lacs des Aulnes et Baribeau son épluchette de blé d'Inde au bord du lac.

Association des lacs Baribeau et des Aulnes



De g. à d.: F. Longpré, secrétaire, A. Huot, R. Lalande, Willy Dubois, vice-prés., M. Snyder, président, Mme Lafond, R. Langlois, Marcel Bernard, Jacques Paquin, trésorier.

Association de la vallée du Pimbina



De g. à d.: M. Ladunhuim, Fernand Groleau, président, Marcel Robert, Joey Ross, Guy Dubuc, Nathalie Leclerc, Pierre Trudel, Diane Houle et Bernard Houle.

Ces deux associations tenaient aussi leur Assemblée Générale et procédaient aux élections de leur exécutif respectif.

Voici le résultat.

VOUS POURRIEZ GAGNER UNE SEMAINE AU SOLEIL

Si vous avez
pensé à un
foyer...

Achetez de votre détaillant "SÉLECT"

Charette et Frère enr.

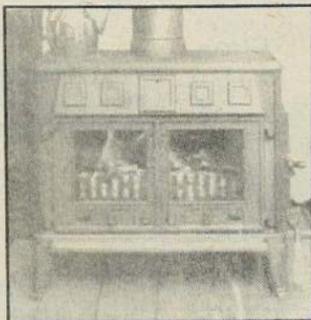
n'importe lequel des produits et vous pourriez gagner un voyage pour deux au JACK TAR VILLAGE des Iles Vierges

HÂTEZ-VOUS D'ACHETER
Votre FOYER

Olympic Foyer circulateur de chaleur



ou Votre **Poêle "Heirloom"**



ou Votre cheminée



Votre **KENT**

598 Principale
St-Donat

Tél.: 424-2414

360
PRINCIPALE
VENTE ET
RÉPARATION
D'APPAREILS
ELECTRO
MENAGERS

[819] 424-3353

Meubles en
KIT
Vaisselle

Dépositaire:
Whirlpool
La qualité... notre façon de voir

Tél.: 424-2362

PHOTOGRAPHE
DIANE THISDALE

Mariage, Anniversaire,
Enfant, etc.

Philippe Gauthier
COMPTABLE AGRÉÉ

101, RUE PRINCIPALE
STÉ-AGATHE-DES-MONTS, Qc
J8C 1J9
TÉL.: (819) 326-4909

AFFILIATION:
Perrault & Bussière
COMPTABLES AGRÉÉS
Bureaux à
St-Jérôme et Montréal

424-2030 476 B rue Principale
Sur rendez-vous St-Donat

GILLES POIRIER D.D.

FABRICATION & RÉPARATION
DE PROTHÈSES DENTAIRES

Bureau:
mercredi soir seulement
de 7h00 à 10h00

Montréal (514) 382-1651 Frais acceptés

FIN DE SEMAINE DE LA FÊTE DU TRAVAIL: SURCHARGÉE D'ACTIVITÉS LE MICHOUI DU CLUB OPTIMISTE



Petit veau et Fesse de boeuf cuisent lentement sous l'oeil avisé des "chefs".

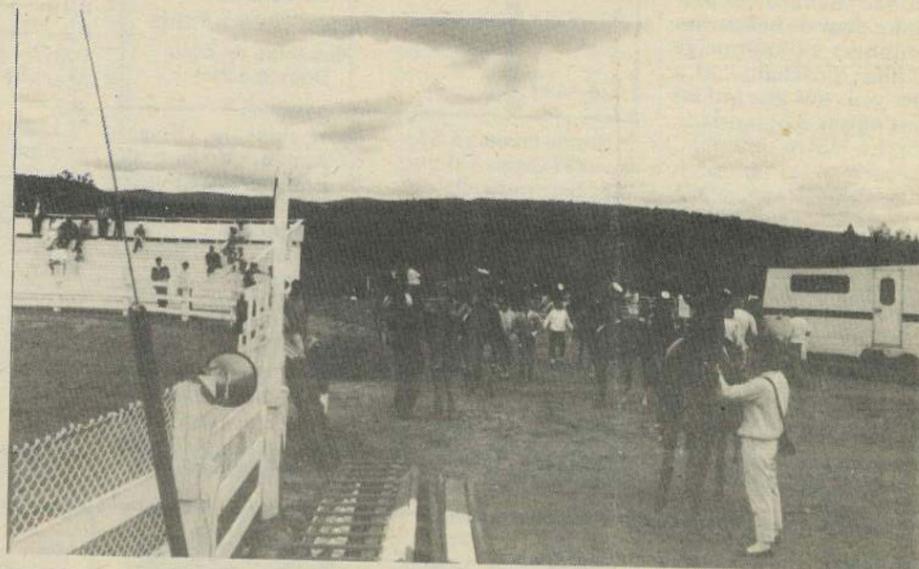
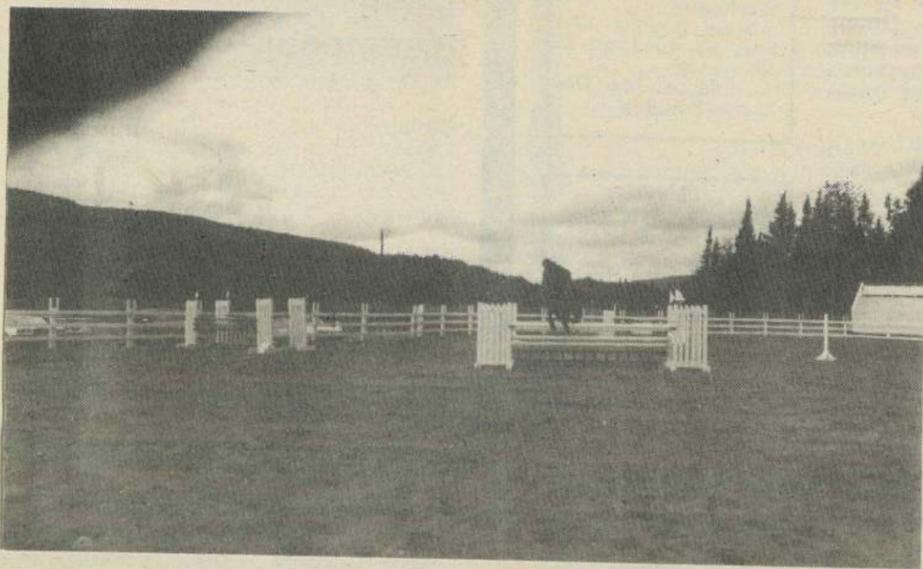


Le président du club Ronald Barbeau et son épouse, Madeleine accueillent les invités.



Plus de cent convives.

LE CONCOURS HIPPIQUE AUX ÉCURIES DE LA RIVIÈRE NOIRE



DIMANCHE, LE 31 AOÛT

La fondation du Conseil de St-Donat fut une cérémonie haute en couleur d'un caractère fort sérieux vivement ressenti chez les Chevaliers de Colomb et de l'assemblée. Cet événement donna lieu en plus à une parade dans les rues de la municipalité, au banquet et à une soirée sociale: tout était parfaitement organisé.

Le Conseil 9315 de St-Donat des Chevaliers de Colomb est fondé.

M. Gaétan Houle, le fondateur-président du Conseil de St-Donat suit les traces de son père, M. Paul Houle, président-fondateur du Conseil Carignan-Chambly. Félicitations aux membres du Conseil 9315 et bonne Chance.



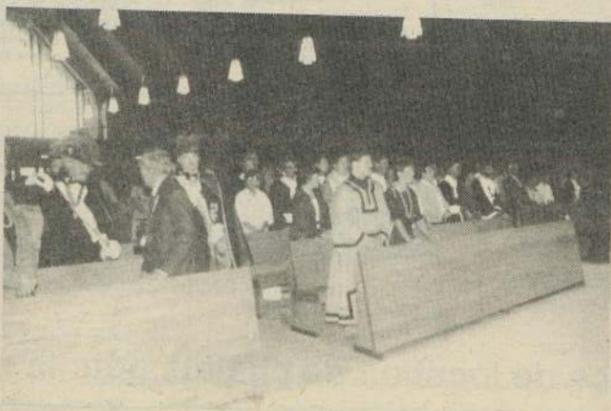
Le Nouveau Conseil.



M. Paul Houle, père de Gaétan.



La chorale de la communauté Myriam.



POTINS - POTINS - POTINS

**** Un premier potin...** très important et pas drôle...! Qui devra payer le premier billet de convention...? pour ne pas avoir "fait son STOP" sur la rue Principale au coin de la rue Bellevue... Prenez garde ce n'est pas une blague... Il y a un "STOP" installé depuis la fin d'août à cette intersection.

**** Le Dr Jean-Marc Hébert n'a pas peur des ours...** Il craint plutôt le premier patient arrivant au C.L.S.C. avec une morsure à soigner... Il espère que personne ne laissera des ordures dans des sacs de plastique le long des routes.

**** Si vous le voyez...** "son petit couteau"... rappez-le vite à Suzette N.

**** Il paraît que Raymond Bénard se prépare pour de belles randonnées en motoneige l'hiver prochain...** Il a les yeux sur une qui lui est offerte à bon prix...

**** Le Havre du Parc...** prépare son ouverture officielle fin de septembre. Toute une ouverture si l'on pense aux personnalités invitées.

**** Huguette vieillirait-elle?... Le Festival de St-Tite semble l'intéresser moins!**

**** Avez-vous acheté votre billet de tirage pour un Voyage en République Dominicaine,** organisé par le Garderie La

Chenille...

**** Le Groupe des A.A. déménage au 377 du Foyer (CLSC) Notez-le.**

**** Un autre déménagement possible...** Le Service des Loisirs pourrait déménager à l'Hôtel de Ville sous peu... Ne soyez pas surpris si un répondeur automatique vous indique d'aller à l'Hôtel de Ville... Michaël sera là...!

venu le 21 août à Montréal.

**** Faites attention:** maintenant qu'ils se promènent en VOLVO, nos policiers municipaux plus reposés... auront sûrement l'oeil plus clair...

**** Avez-vous remarqué... pas moyen de s'endormir dans la routine à St-Donat. Après les travaux de Revicentre, les nouvelles normes de stationne-**

**** Songez aujourd'hui à la décoration de votre établissement pour le WEEK-END DES COULEURS...**

**** Qui aurait pu prévoir** durant la campagne électorale 83 durant laquelle le candidat André Gaudet clamait à tous "Et j'en suis fier" qu'un jour son adversaire du temps, André Picard, élu maire, signerait un message (Journal Altitude 1350, juillet 86) en nous disant "Qu'il est fier... de sa municipalité!"...

**** A l'approche de leur 40^e anniversaire de mariage Georges Forget a "fouillé" dans des vieux papiers conservés et c'est avec un sourire que l'on peut lire sur une facture du Magasin de Richard Coutu datée du 22 août 1946; 1 lb de café, 0.50; 1 pain, 0.10; 1 bte de sel fin, 0.10; 1 Old Dutch, 0.12; etc. Qu'en dites-vous?... Meilleurs vœux Marie-Paule et Georges.**

**** Lise et Serge à voir le nombre de véhicules circuler dans Saint-Donat avec la plaque (en avant) DES MONTS CHEVROLET, je me pose la question "Est-ce votre bon service ou la popularité du Journal Altitude 1350 dans lequel vous annoncez qui justifie ce succès...!"**

Aux Présents
de vos belles choses

356
Principale,
424-1431

**Cadeaux
Bijoux - Papeterie
Décoration
Cartes de souhaits
Plan mise de côté
Bons d'achat**

**** Bonne cénace à Sharon et Philippe Etienne dans leur nouvelle carrière aux U.S.A.**

**** Ti-Jean Richard de La Réserve part en affaires... il est à réorganiser le Cercle "Les Alizés".**

**** Nous avons appris le décès de M. René St-Onge, président fondateur de l'Association Vallée du Pimbina et ancien propriétaire du Camp Ville Marie, sur-**

ment dans le village, c'est au tour du Bureau de Poste maintenant à nous imposer des changements...

**** Il peut y avoir des répercussions suite au Tournoi de golf du Manoir... L'équipe suivant celle de Daniel Garceau songe à logger des poursuites... à ce dernier... La raison: il a déménagé le drapeau du "7" dans le ruisseau...**

Centre d'Accueil des Quatre Vents RECHERCHE des suppléants pour travailler auprès des jeunes

Qualités requises:
- aimer vivre auprès de jeunes adolescents;
- vouloir les aider;
- aucune formation n'est requise.
Situ as un intérêt et des disponibilités, contactez: Jean Dé-sy au 424-2914.

Centre d'Accueil des Quatre Vents RECHERCHE transports bénévoles

Toute personne sérieuse, qui possède une automobile et qui désire accompagner un jeune à un rendez-vous (ex.: reconduire un jeune à l'hôpital à Ste-Agathe).
Nous payons les frais de transport à .24 du km.
Contactez Jean Dé-sy au 424-2914.

ERRATUM
Havre du Parc
424-7686
et non 425-7686



CORPORATION MUNICIPALE DE SAINT-DONAT

AVIS À LA POPULATION

" NETTOYONS ET EMBELLISSONS "

A l'occasion du grand ménage, vous aurez sans doute des rebuts inhabituels: poêles, réfrigérateurs, pneus, matelas, etc... dont vous voudrez vous débarrasser.

NOTEZ que la municipalité procédera à l'enlèvement des **gros objets excluant les branches et les déchets de démolition**, le 2^e lundi de juin, juillet, août et septembre, soit:

DERNIÈRE CHANCE
Lundi
8 septembre



Les contribuables sont priés de noter ces dates afin de profiter de ce service.

Provenant du Bureau du secrétaire-trésorier

 BORD LAC PIMBINA, hiver-été, 3 ch. à coucher, vendu meublé. \$35,000.00.	 BORD LAC OUAREAU, chalet d'été, 5 ch. à coucher, plage de sable. \$20,000.00.	 CH. OUAREAU-NORD, maison 4 ch. à coucher, foyer naturel, garage. \$41,000.00.	 LAC ARCHAMBAULT, pte des Prêtres, 4 ch. à coucher, foyer, sous-sol, meublé \$97,000.00.	 BAIE DE TIRE, chalet 3 chambres, 2 salles de bain, 2 foyers, impeccable. \$119,000.00.	 CH. OUAREAU-NORD, 3 ch. à coucher, foyer naturel, 63,000 pi. ca. terrain. \$46,500.00.	 LAC CLEF, hiver-été, bord de l'eau, 3 chambres, foyer, terrain paysagé. \$55,000.00.
 LAC ARCHAMBAULT, baie de l'Ours, chalet d'été, 3 ch. 130 pieds au lac. \$30,000.00	 Chalet d'été 3 ch. à coucher, bord LAC ARCHAMBAULT, foyer, véranda. \$44,500.00.	 RIVIERE OUAREAU, hiver-été, 2 ch. à coucher, foyer Franklin, plage. \$39,500.00	 300 pi. bord LAC BARIBEAU, chalet 4 chambres, balcon, foyer, plage. \$75,000.00.	 LAC MONTAGNE NOIRE, suisse, 3 ch. à coucher, foyer, qualité supérieure. \$119,000.00	 Un mille du MT-GARCEAU, accès au lac Blanc, 3 chambres, foyer, hiver-été. \$45,000.00.	 DOMAINE MONTCALM, hiver-été, 2 chambres, chauffage électrique, Franklin, accès lac Lafrenière. \$15,500.00.
 BORD LAC PROVOST, 2 chambres, chauffage électrique, Franklin, garage, meublé. \$35,000.00.	 LAC BLANC, 300 pi. au lac, chalet bois rond, 3 chambres, 2 foyers, paysagé. \$125,000.00.	 LAC ARCHAMBAULT, 393 pi. au lac, chalet 4 saisons, 3 chambres, foyer, privé. \$155,000.00.	 LAC OUAREAU, 2 ch. à coucher, foyer naturel, terrain 49,000 pi. ca., garage. \$42,500.00.	 Maison mobile, 2 chambres, avec 66 pieds sur bord de RIVIERE OUAREAU, garage. \$45,000.00.	 Accès au LAC ARCHAMBAULT, canadienne en construction, 3 ch., foyer, sous-sol. \$30,000.00.	 GRAND LAC SAUVAGE, N.D.M., chalet 3 chambres, poêle à bois, plage, meublé. \$38,000.00.
 LAC CROCHE, 130 pi. plage de sable, 2 chambres, hiver-été, foyer Franklin. \$49,500.00.	 LAC CASTOR, N.D.M., chalet 3 chambres, foyer naturel, 138 pieds au lac. \$41,500.00.	 En montagne, LAC BLANC, canadienne 3 ch., 2 salles de bain, 45,000 pi. ca. \$59,500.00.	 RTE 329, cottage 3 chambres, foyer naturel, piscine creusée Mirabel, près golf. \$65,000.00.	 RUE PRINCIPALE, cottage 4 chambres, garage, 15,000 pi. ca., non meublé. \$38,000.00.	 BAIE DE L'OURS, beau chalet d'été, 3 chambres, eau chaude, Franklin, plage. \$25,000.00.	 BORD LAC BLANC, N.D.M., hiver-été, 2 ch., sous-sol, comb. lente, semi-meublé. \$30,000.00.



TRANS-ACTION
Immeubles Lavoie Inc.
472 Principale C.P. 428
St-Donat J0T 2C0
819-424-2443
Mtl direct 286-7058
Courtier

Vous songez à vendre votre propriété, contactez un de nos agents qui se fera un plaisir d'aller vous rencontrer afin de discuter et d'établir avec vous la mise en marché de votre immeuble.

Membre de la Chambre d'Immeuble des Laurentides, il nous est possible d'inscrire votre propriété sur le réseau M.L.S.

Nous offrons le service de location de chalets pour la saison d'hiver 1986-87.

UNI inc.



Micheline Campbell, agent immobilier 424-3023
Lyne Sauvé, agent immobilier 424-5556

338 rue Principale St-Donat JOT 2C0
Tél. bur.: (819) 424-2882
rés.: (819) 424-3023

LAC ARCHAMBAULT:

Chalet hiver/été, meublé, 4 chambres, salon, foyer, galerie grillagée vue sur lac. Beau terrain, plage sablonneuse, ensoleillée. 80,000\$

Chalet hiver/été, meublé, 3 chambres, foyer. Entrée en asphalte, terrain boisé, escarpé, 132' sur l'eau. 55,000\$

Chalet hiver/été, meublé, 5 chambres, foyer. Terrain ensoleillé, plage sable, tennis, terrain de jeux, marina. 45,000\$

Chalet hiver/été, meublé, 3 chambres, foyer pierres, salon cuisine pin nouveau, plafond cathédrale, sous-sol partiellement fini, garage. Terrain boisé, ensoleillé, plage de sable. Vue magnifique sur le grand lac. 85,000\$

Chalet hiver/été, 3 chambres, foyer, finition intérieure cèdre, plafond cathédrale. Terrain boisé 62,796 pieds carrés, plage sable, vue magnifique, ensoleillé. (Baie de Tire) 125,000\$

LAC OUAREAU:

Magnifique chalet hiver/été, 4 chambres, cuisine moderne, foyer, sous-sol, garage, plusieurs extras. 120,000\$ Plage sable, idéal sports nautiques. Facilement accessible en hiver.

Chalet hiver/été, 2 chambres, foyer, remise, très beau terrain. 50,000\$

Chalet hiver/été, très spacieux, qualité de construction supérieure, 4 chambres, 2 s. de bain, foyer, piscine intérieure. Terrain boisé sur portion calme du lac, privé, ensoleillé. Garage double et plusieurs extras. A VOIR 175,000\$

LAC BLANC:

Chalet hiver/été, 4 chambres, 2 s. bain, foyer, belle plage, près centres ski. 89,000\$

Chalet hiver/été, 3 logements décorés avec goût possédant chacun un foyer et une terrasse privée, vue sur l'eau et le Mont Garceau, plage de sable, terrain boisé et paysagé recherché. A VOIR (BON INVESTISSEMENT). 188,000\$

LAC BEAUCHAMP:

Chalet hiver/été, finition intérieure bois, plafond cathédrale, 3 chambres, 2 foyers pierres, sous-sol entièrement fini, 2 chambres, cuisine et salon, grand balcon. Terrain ensoleillé, plage sable, hangar, garage, et plusieurs extras. A proximité village, centres de ski, golf. A VOIR.

LAC DE LA MONTAGNE NOIRE

Chalet hiver/été, meublé, 2 chambres, salle de séjour, garage, atelier. Terrain paysagé. 45,000\$

LAC CROCHE

Le Sherwood, 2 chalets d'été sur site magnifique, accès sur le chemin St-Guillaume. Faut voir.

RIVIERE PIMBINA

Chalet hiver/été, 4 chambres, solarium, poêle combustion, plage sable, terrain boisé, vendu meublé. 44,500\$

LAC PROVOST:

Chalet hiver/été, 2 chambres, foyer, salon et salle à manger spacieux, vivot, terrain boisé, plage sable, ensoleillé. 58,500\$

VILLAGE:

Maison sur l'avenue du Lac, 4 chambres, cuisine bien éclairée, grand terrain, près de la plage municipale. Beaucoup de potentiel.

Maison luxueuse, sur la rue du Collège, 8 pièces, 3 chambres, cuisine, salle à manger, grand salon, foyer, 2 salles de bain, salle de jeux, atelier de travail, garage double. Autres extras. Beau terrain.

CHANCE UNIQUE: Maison très spacieuse, cuisine à faire rêver, foyer extraordinaire, sous-sol foyer pierres possibilité d'un bachelor. Finition intérieure bois, plafond cathédrale. A VOIR.

Maison sur la rue St-Donat, 2 logements. Terrain 9,600 p.c., garage double.

A LOUER: Maison luxueuse, 4 chambres, foyer.

TERRAINS A VENDRE:

Lac Archambault - Lac Ouareau - Lac de la Montagne Noire - Lac Provost - Rivière Pimbina - Village (terrain avec services).

Vous êtes travaillant vous désirez devenir votre propre patron... Venez nous rencontrer nous avons présentement des commerces à vendre.

AVIS AUX PROPRIÉTAIRES
Nous offrons un service de location pour vous aider à louer vos chalets. Communiquez avec nous, nous avons des clients qui désirent louer un chalet pour la saison de ski. MERCI!



CORPORATION MUNICIPALE DE NOTRE-DAME DE LA MERCI

PROVINCE DE QUÉBEC
CORPORATION MUNICIPALE
NOTRE-DAME DE LA MERCI
COMTÉ DE JOLIETTE

APPEL D'OFFRES

La Corporation municipale de Notre-Dame de la Merci, demande des soumissions pour la cueillette des ordures ménagères et le transport au quai de déversement à St-Jean de Matha.

La durée du contrat sera de trois (3) ans.

La base de soumission sera à prix séparé pour:

a) La cueillette des déchets sur le territoire Notre-Dame de la Merci.

b) Le transport des déchets de Notre-Dame de la Merci à St-Jean de Matha.

Les intéressés pourront se procurer un cahier des normes au bureau de la Corporation municipale Notre-Dame de la Merci, 1934, route 125, Notre-Dame de la Merci, (Québec), JOT 2A0.

Les soumissions devront être déposées au bureau de la municipalité le ou avant le 19 septembre 1986, à 14:00 heures. Elles seront ouvertes le même jour à 14:01 heures, au bureau de la municipalité Notre-Dame de la Merci.

La municipalité ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions.

Nathalie Ostiguy,
Secrétaire-trésorier

** Publié dans Journal Altitude 1350, 5 septembre 1986



CORPORATION MUNICIPALE DE ST-DONAT

AVIS À TOUS LES RÉSIDENTS DE ST-DONAT

Votre municipalité est présente à compléter son recensement annuel.

Si vous êtes domiciliés à Saint-Donat et que nous ne sommes pas passés chez-vous afin de recueillir les renseignements nécessaires pour le recensement annuel, veuillez communiquer avec nos bureaux, entre 9h00 a.m. et 5h00 p.m., au numéro 424-2383.

A compter du mois d'octobre, vous pourrez consulter la liste électorale afin de vérifier votre inscription et y apporter des correctifs, si nécessaire.

La Corporation Municipale de Saint-Donat.

** Publié Journal Altitude 1350, le 5 septembre 1986

424-2610

PETITES ANNONCES

- Payée avant parution..... \$3.50
- Sur appel téléphonique avec facturation..... \$4.50
Maximum: 20 mots/ 10¢ mot additionnel
- Annonce encadrée:
Sur appel téléphonique avec facturation..... \$6.50
Payée avant parution..... \$5.50

OFFRE DE SERVICE

** Prendrais soin de personnes âgées, région Laurentides ou Montréal. Service professionnel. Références si désiré. Demandez Véronique. Tél.: (819) 424-5054.

** Entretien ménage, résidentiel ou commercial, matériel fourni. Inf.: Jeanne ou Véronique. Laissez message au répondeur, s'il y a lieu. Tél.: 424-5054.

** Cours de musique à domicile: guitare, orgue, piano, violon, basse, mandoline, bango. Instrument disponible. Tél.: 424-7766 ou 1-322-3348 Val-David. Demandez Normand Pitts.

OFFRE D'EMPLOI

** Distributeurs demandés: Produits nutritifs naturels pour la santé. Commencez votre propre commerce. Inf.: 1 (514) 431-2754.

** Serveuse à temps partiel pour salle à manger, avec expérience si possible. Tél.: 424-2714 Auberge La Corniche.

Consultez une des meilleures voyantes au Canada

Sur rendez-vous seulement.

Francine Gibeault
424-2051

AVIS DE DISPARITION

Un instrument d'arpentage (transit) de type TI-A de couleur kaki, de même qu'un trépied orange et jaune sont disparus de l'endroit où ils étaient stationnés.

Ceci s'est produit le 26 mai au coin de la route N.D. de la Merci/St-Côme et celle du lac Boisvert.

Pour tout renseignement permettant de les retrouver, prière de contacter: Serge Barbe à St-Donat: 424-2888 ou Gérard Tanguay à Québec: 418-643-4726.

PROPRIÉTÉS À VENDRE

** Chalet: Idéal pour chasse à l'arc et pêche à la truite de ruisseau. Chalet 4 saisons, isolé à 2 milles du premier voisin avec terrain de 110 acres, à St-Donat. Prix demandé: 35,000\$. Tél.: 424-3243.

** St-Donat, 3298 ch. St-Guillaume: Maison 4 saisons, 7 pces 1/2, avec 22 acres sur le bord du lac Lafrenière. Tél.: 424-5210.

** Terrain, rue principale, avec accès au lac Archambault, 26,112 p.c. Inf.: Louise Malépart. Tél.: 735-6433 ou 484-2163 Montréal.

** Terrain: au bord du lac Beauchamp - 18.96 acres - 842 pi. de plage. Inf.: Louise Malépart. Tél.: 735-6433 ou 484-2163 Montréal.

À LOUER

** Location à l'année: 235 rue Béland, 8 pièces et 2 salles de bain, salle de lavage, sous-sol entièrement fini et poêle à combustion lente et foyer. Poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle inclus. Libre fin octobre. Tél.: 1 (514) 430-0495, Ste-Thérèse.

** Location au mois: St-Donat 3 chambre, 2 salles de bain, foyer - semi-meu-

blé. 375\$/mois. Libre 1er octobre. Inf.: 424-1646 ou 1 (514) 653-2948 Montréal.

** Chalet chemin de La Réserve, 3 chambres - chauffage électrique - Location saison-ski. Tél.: 424-2119 Immeubles Lumi.

** APT-Hôtel à louer, 2 ch., foyer, saison d'hiver. Tél.: 424-2121 et demandez Gilles.

Appartement à louer

580, Du Collège St-Donat

5 1/2 pces - non meublé
Location à l'année

Eau chaude et électricité du stationnement inclus.

Informations:
No. 22 (819) 424-7220 soir
No. 10 (819) 424-3938 en tout temps.

Notre-Dame de la Merci

Chambre et pension pour personne autonome
Tél.: 424-3631

À VENDRE: DIVERS

** Fournaise horizontale à Huile pour système air chaud, 120,000 BTU. En bon état, avec chambre à

combustion (3 ans d'usure) - Prix avantageux conditionnel à l'aide pour démontage. Tél.: 424-1622 ou (514) 695-4140.

** Fournaise à Huile avec brûleur et ventilateur. Inf.: 424-7667 ou (514) 334-2150 Montréal.

** Articles divers: Mobilier salle à manger "Villa-geois": comprenant Vais-sellier 48", table ronde avec panneaux, 4 chaises / Congélateur debout 30 x 60 haut / Abri TEMPO: 11 pi. x 20 pi. / Souffleuse TORO 11/32. Tél.: 424-2619.

* Voilier, genre Mistral, 2 voiles, plus trapeze. Prix: 950\$/ Souffleuse TORO 7/26, 2 phases. Prix: 550\$ en bonne condition. Tél.: 424-5762

** Articles divers: Moto-84 HONDA-250, condition A-1 / 4 pneus Michelin pour un Renaud 5 / Foyer Franklin / Planche à voile TIGA. Tél.: 424-3323 ou 424-2948

** Antiquités: Traîneau (sleigh) à patins - tombreau - rouleau de bois - charrue avec 2 socs - herse à "spring" - attelage - vieux chassis. Tél.: 424-5210.

Le Marché aux Puces de Notre-Dame de la Merci (près du dépanneur)

Ouvert tous les jours du 8 au 15 septembre

Grande vente à très bas prix.

Tél.: 424-5363

ATTENTION... ATTENTION...!
Prochain journal

Le journal de OCTOBRE
Vendredi, 3 octobre

Tout communiqué ou toute annonce devra parvenir au bureau avant 17 heures VENDREDI le 26 septembre 1986.

* Toute "Petite Annonce" avant 17 heures LUNDI, 29 septembre 1986

ALTITUDE

Nom:

Adresse: Apt.

Ville:

Prov.: Code Postal

Abonnement: \$5.00
1 an (12 numéros) Canada

Retournez à: Journal Altitude 1350
C.P. 1350
St-Donat - Montcalm,
Qué. JOT 2C0

